

**Bergarako
Orfeoia**

Musika Eskolarekin
abestu zuen zapatuan
KULTURA, 20-21

**Javier Iriarte nagusitu
zen Antzuolan**

Gurutz Larrea ziklista bosgarren
helmugaratu zen (3:07:34)
KIROLA, 12-13

**Aukeran
dantza taldea**

'Bideak' ikuskizuna
estreinatuko du
KULTURA, 23



ASTELEHENKO Goienkaria

ASTELEHENA • 2006ko uztailaren 10a • 3. urtea • 109. zenbakia • 0,90 euro

**Gidarien
zaindariaren
eguna gaur**

Autoak
bedeinkatuko
dituzte Bergarako
San Kristobalen **7**

**Bilkurak gaur
Antzuolan
eta Elgetan**

*Bi langileren
kanporatzea
salatuko dute
herriotan **9***

**Hasi dira
Bergaran
Gabiria
dorretxea
birgaitzen **6******Eskoriatza,
Antzuola eta
Aretxabaleta
garaile
Debarrokoan**

Eskoriatza, Antzuola eta Aretxabaletako bikoteek irabazi zituzten Debarroko pilotu txapelketako finalak atzo.

Kadete mailan Oiartzabal eta Agiriano eskoriatzarrek 22-13 irabazi zieten Zubizarreta eta Bolinaga arrasatearrei. Antzuolako bikoteak irabazi zuen gazteen finala. Mendizabal eta Azkaratek 22-16 mendean hartu zuten Elgoibarko bikotea. Eta senior mailan, Errasti Anaiak 22-18 nagusitu zitzaien Axpe eta Uribarren; seigarren txapela jantzi zuten aretxabaletarrek. **16-17**

**Ugarixka
beteranoetan
txapeldun**

*Ipintzako futbol
liga eta kopako
finalak barikuan
jokatuko dira **14***

Eskailera eta guzti behar izan zuten zapatuan Gesaltzako kobazulora sartu ahal izateko.

Natura ibilbideak Oñatin barrena

Astebururo
egingo dituzte,
abuztuaren
13ra bitartean **4**

ZAZPI IBILBIDE
Oñatiren ingurunea
ezagutzen emateko zazpi
ibilbide ezberdin antolatu
dituzte Natur Eskolak eta
Turismo Bulegoak

ASTE BARRUAN ERE BAI
Astegunetan nahi izanez
gero ere eska daitezke
ibilaldiok; izena emateko
Turismo Bulegora jo
besterik ez dago

FordFocus Trend 1.6 100zp
13.000€ -gatik

Atzeko suspentsioan Blade kontrola
Abiazala korrila
Bixiala -gigaluarrekin
Ordenagailua
Lamuzko bolantea
Irrati CDA

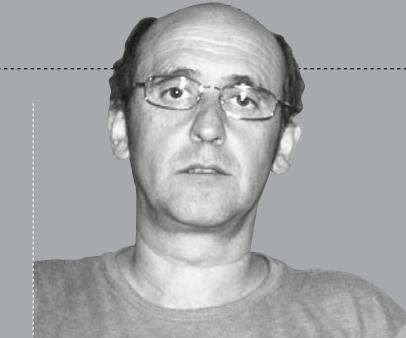


MUGARRI AUTOAK
Araba Etorbidea, z/g
ARRASATE



GEUREAN

- Hainbat lagunek egin zuten igeri atzo esklerosi anizkoitzaren kontra | 8
- Geltoki zaharra egokituko du Eskoriatzako Udalak gazteendako | 7



Xabier Arregi
filosofoarekin idatzi
duen azkeneko
liburuaz berba
egin dugu | 5

IBARREKO ABELTZAINEN URTEKO BATZARRA



Kideen aldetik erantzun hotza izan zuen batzar orokorrerako deialdiak.

JON BEREZIBAR

DEBAGEL | URTEKO BATZARRA EGIN ZUTEN ATZO DEBAGOIENEKO ABELTZAINEN ELKARTEKOEK

Ekografo batekin osatu dituzte aurten abeltzinendako zerbitzuak

Iazko kontuak
onartu zituzten
atzo egindako
batzar
orokorrean.
2005. urteko
inbertsio
nagusia
ekografoa izan
da eta dagoeneko
abeltzinak
hasiak dira lehen
probak egiten

Jon Berezibar

Domekan Bergarako Miguel Altuna institutuan egindako batzarrean 2005eko kontuak onartu eta joandako urteko ekitaldiari gainbegiratua egin zioten Debagelekoek, Debagoieneko abeltzainen elkartekoek. Domeka eguerdian zeukaten hitzordua ibarreko ia 500 abeltzainek baina batzarrera hoge bat agertu ziren. Albaitaren zerbitzua koordinatzen arduratzen da Debagel elkartea nagusiki eta horren inguruko kontuak eztabaidatu zituzten. Urteroko batzarra da atzo egindakoa eta joan den jardunaldiko kontuak onartu eta elkarrearen lanaren berri eman zuten Debageleko ordezkariek.

Hala, bestelako gertakari barik onartu zuten 2005. urteari dagokion akta. Baskide guztiak hartzeko bi txanda antolatu bazi-

tuzten ere, agertutako kopuru txikia dela-eta 12etako deialdian itxi zituzten kontuak eta galderen tarteak.

EKOGRIFOA MARTXAN

Ekografo bat eroski dute aurten Debagelekoek, baskide guztiak dagoeneko erabilgarri dutena. Hori izan da urteko gastu nagusia eta, hein handi baten, batzarraren zutabe nagusietako bat izan zena. 4.000 euroko inbertsioa izan da eta lehenengo frogak egiten dabilta orain, emaitzen zain. Galdera eta eskaeren tartean ere zalantza gehien piztu zuen makina berriaren erabilpenak, erabiltzen ikasi beharra zegoela azpimarratu zuten-eta askok.

Ekografoaren kontuak eztabaidatu aurretik urteko kontuen gorabeherak aipatu zituzten. Horrela, agertu zuten Foru Aldundiko dirulaguntzek bere

Kideak eta inskribatutako ganadua

BAZKIDEAK	ABEREAK	ARDIAK
Antzuola	31	139
Aretxabaleta	40	295
Arrasate	49	167
Bergara	100	666
Elgeta	13	62
Eskoriatza	64	388
Gatzaga	16	67
Oñati	143	547
Guztira	456	2.358
		5.460

IBARREKO ABELTZAINEN URTEKO BATZARRA

horretan jarraituko zutela, hitzarmena beste urtebetetza luzea lortu zuten-eta. Hala, tarifari urte bakoitzeko igoera aplikatuta 2005. urteko kuota 793,56 eurokoa izatea adostu zuten abeltzainek batzarrean. Era berean, albaitariaren kuotak gora egin zuela ere agertu zuten Debageleko arduradunek.

Elkartearren eta baziideen beharrei dagokienez, gogorarazi zuten ugaltze kontrolerako txartelak betetzen jarraitu behar zutela. Izan ere, urte amaieran albaitariekin informazioa jasoteko beharko zituztela abisatu zuten. Amaitzeko hiru kargu berriak izendatu zituzten. Hala, 2006ko jardunaldirako Aretxabaletako Ander Arenatza (lehendakari moduan), Eskoriatzako Josu Zugasti eta Antzuolako Jesus Odriozola abeltzainak arduratuko dira Debagel elkartea kudeatzeaz. Ekitaldia amai-

tzeko Giokela eta Euskolabelek emandako hiru okela sorta zozkatu zituzten batzarrera joandako kideen artean.

ERRONKA BERRIAK

2005. urteko kontuak onartuta, oraindik etorkizunerako planak egiteke daudela komentatu zuen Imanol Letek, domekara arte, hain zuzen ere, Debageleko lehendakari izan zenak. Egun behiak edota ardiak dituzten 456 abeltzain daude inskribatuta elkartean, baina kopuru horrek, animalienak bezala, behera egiten jarraitzen du urterik urte. Debagelen betebehar nagusia albaitaritza zerbitzuen koordinaketa bada ere, sektorearen beherakadak zuzenean eragiten die haiei ere, Letek aitortu bezala. Horren aurrean ekintza zehatzik egiteko asmorik ez badaukate ere, elkartean aztertzen dabiltsan gaia dela dio lehendakari ohiak.

Hiru albaitariren zerbitzua koordinatzen du elkartea

Ekografoa izan da azken inbertsio nagusia; 4.000 euro balio zuen makinak

599 bazkide baditu ere, kopuruak behera egiten segitzen du; abereenak ere

Aurten ere Foru Aldundiarekin duten hitzarmena luzatzea lortu dute Debagelkoek

Oñatiko hiltegian kaltetuak izan direnendako oharra

Hiltegia Bizirik Plataformak eta Deba Garaia Mendi Nekazaritzak ondoko jakinarazi nahi diente Oñatiko hiltegiko kaltetuei:

Ekainaren 16an gertatutako ezbeharraren ondoren, Mankomunitateak erabiltzaileei kalteen balorazioa egiteko eskatu zien. Bertan, uztailaren 4ra arteko epea ematen zen egin nahi zituzten alegazioak egiteko. Bada, gutuna zertifikatu gabe eta firmatu gabe bidali dute. Mankomunitatetik adierazi digitenez, gutunak berriro bidali dituzte, zertifikatuta oraingoan. Karta jasotzen den datatik erreklamazioak egiteko zazpi eguneko epea egongo dela adierazi digute.

Hortaz, kaltetua bazara eta Debagelko Mankomunitatetik egindako balorazioarekin ez bazaude ados, Hiltegia Bizirik Plataformatik jarri dugun abokatuaren-gana jo dezakezu. Horretarako deitu ondorengo telefonoa: 943 76 21 71 (Amaia). Fax zenbakia: 943 76 15 50.

IMANOL LETE | ABELTZAINA

"Abeltzain kopuruak beherantz jarraitzen du"

J. B.

2005. urtean Debagel abeltzainen elkarteko lehendakari lanetan ibili da Imanol Lete abeltzain antzuolarra. Urteko erre-pasoak egin zuten atzo.

Zertan oinarritzen da Debagelen lana?

Oro har, ibarreko abeltzainei ematen die zerbitzua Debagel; albaitari zerbitzua koordinatzen da elkartetik. Debageloa hiru albaitarirekin egiten dugu lan eta zerbitzu hori antolatu egiten dugu, albaitari eta baserritarren artean. Gure lanaren zatirik handiena da hori, bitartekaritza, abeltzaineek ze behar dituzten esan, eta haien eskaerekin albaitariengana jotzen dugu guk. Urteko akta onartu eta balantza egin duzue; zer izan da azpimarragarria aurten?

Azken urteetan diru kontuetan gorabeherak izan ditugu eta horren ingurukoak jaso ditugu ze azkenean, dirulaguntzekin eta abar gaia zertxobait zuzentzea lortu dugu. Hori diru kontuei dagokienez, Aldundiaren laguntza jaso dugu-eta. Harreman nahiko onak ditugu era-kundeekin eta orain arte arazo barik jaso ditugu laguntzak, ondo portatzen dira gurekin eta horrela segi dezala urte askorako. Zerbitzuei dagokienez, aurten ganaduarendako ekografoa ekarri dugu eta hori izan da elkartearren inbertsio nagusia eta bileran ere azpimarratu duguna. Dagoeneko erabilgarri daukagu ekografoa eta hasi gara lehen probak egiten. Ze emaitza ematen dituen zain gaude. Datorren urteari begira nondik joko duzuen badakizue?

Oraindik ez gara hasi datorren urtean pentsatzen, nobedaderen bat azalduko da. Abeltzaintzan zein da aurrean daukazuen erronkarik handiena?

Gehienbat ikusten da jarduera bera behera doala eta hori



JON BEREZIBAR

"Bitartekaritza lana egiten dugu guk. Hiru albaitari dauzkagu ibarrean eta zerbitzu hori koordinatzen saiatzen gara"

"Abeltzaintzak behera egin du eta horrek ere elkartearren lanean eragiten du, behar gutxiago dago"

da uneotan gehien eragiten duen gaia. Bai baserritarak zein ganadua gero eta gutxiago daude eta horri zelan erantzun behar zaion ere ikusi behar da. Abeltzaintza lotura handiko jarduera izanda, ez da hain erraza beherakada horri erantzun azkarra ematea, egoera oso berezia da-eta. Hala ere, elkartea moduan gure lana albaitarien zerbitzua kudeatzea da eta ez bestelako ekintzetan sartzea. Egia da ganadu kopuruaren jai-tsierak ere gure jardunari berdin-berdin eragiten diola, ze gero eta ganadu gutxiagorekin eta abeltzainen kopuruak ere beherantz eginda, gure lana gutxitu egiten baita, eta dena soka bat da; sektore osoan eragiten du horrek, zalantza barik.



- Merkatuko lehen markak
- Mota askotako estiloak
- Gremioen koordinazioa

PROIEKTUA - DEKORAZIOA
Ipar
project, s.l.
SUKALDEAK-BAINUAK-ZERAMIKAK

Telleria 23, D5 pabilioia
Labegaraieta Industrialdea BERGARA
Tel.: 943 76 98 30 Faxa: 943 76 52 44 • www.iparproject.com



NATURA IBILBIDEAK | UDARAKO ESKAINTZA ANTOLATU DUTE NATUR ESKOLAK ETA TURISMO BULEGOAK

Oñati aldeko paisaia karstikoan murgiltzeko aukera ederra

Zapatuan Arantzazu erreka eta Gesaltza eta Iritegi kobazuloak ezagutzea ibilbidea egin zuten

Zazpi ibilbide antolatu dituzte eta abuztuaren 13ra arte, astebururo egingo dute ibilaldietako bat edo bi

Goreti Elortza

Zapatuan goizeko 9etan hamabi lagun elkartu ginen Oñatiko turismo bulego parean Natur Eskola-koein. Miren eta Borja Natur Eskolako kideek ibilaldiaren nondik norakoak azaldu, eta autoz joan ginen Arantzazuko bidean dagoen Kortakogaineraino, harrobi ondoko bidegurutzeraño, hain justu. Han hasi zen 5,5 kilometroko ibilaldia.

Handik Gesaltza kobazulorako bidea hartu genuen. Bidegitariek paisaia karstikoari buruz hitz egin ziguten eta Euskal Herriaren lehengo egoeraz jardun zuten. Segidan, kobazulora sartu ginen.

HAREHARRIA-KAREHARRIA

Han, uraren indarrak sortzen duen higaduraren lekuko izan ginen eta kareharriaren eta hareharriaren inguruko xehetasuna

nak azaldu zizkigutenean. Borjak kareharria eta hareharria eskuetan hartu eta azido klorhidrikoa erabilita harrien nolakotasuna erakutsi zigun. Izan ere, hareaz osatutako hareharriak hidadura mekanikoa jasaten du, hau da, borobildu egiten da. Kareharriak, ordea, hidadura kimikoa jasaten du eta ondorioz, disolbatu egiten da. Horrela, milaka urteren pederioz ingurune karstikoa ikusgarria da oso. Kobazuloak bost pisu dituela azaldu ziguten. Gu hirugarrenetik bigarrenera igo ginen. Hirugarren pisua aktiboa da urtean 60-80 egunetan.

Gidarien esanetan, Gesaltza kobazuloak Arrikutz kobazulorarekin bat egiten duela frogatu zen 1990. urtearen inguruan. Geroztik, 14 kilometroko sistema osatzen dute, Gipuzkoako handiena. Bigarren pisuan estalaktita, estalagmita, jentilen lapiakoak eta fosilak ikusi genituen.



Natur Eskolako kideek primeran azaldu zizkigutenean ibilbideko leku aipagarrienak.

Ondoren, Sorginen errekan gora, Errege bidetik jarraitu genuen. Hamaiketakoa egin eta Iritegi kobazulora igo ginen. Han, Bron-

tze Aroko lanabesak aurkitu izan dira eta Gipuzkoako saguzar kolo-nia handiena dago. Horren harira, sartu aurretik, Mirenek argi

utzi zuen saguzarrak ilera etor-tzen direla gezurra dela.

ASTEBURU ETA ASTEGUNETAN

Natur Eskolak eta turismo bulegoak laugarren urtez dihardute horrelako ibilaldiak eskaintzen. Gehienak asteburuetan egiten badira ere, badago astean zehar egiteko aukera. Horretarako Oñatiko Turismo bulegora jo (943 78 34 53) eta eskaria egitea besterik ez dago.

Urak eragindako hidadurak paisaia karstiko ederra utzi digu Oñati inguruan

Brontze Aroko lanabesak aurkitu zitzuten Iritegi kobazuloan

• IBILALDIRA ANIMATUTAKOEK DIOTE



BORJA | DURANGO

Azken hiru urteotan dihardu Borjak Natur Eskolan. "Hasieran udan bakarrik egiten nuen lan, baina aurten, urte guztian zehar aritu naiz. Ibilaldiak egiten diren laugarren urtea da hau. Gustura nabil, ederra da jendeari hone-lako parajeak erakustea".



BEÑAT | OÑATI

10 urteko oñatiar hau askotan animatzen da Natur Eskolako irteeratara. "Oso ondo pasatu dut. Erreka gustatu zait gehien, baina ez naiz bainatu... Datorren ibilaldieta ere etortzeko asmoa badaukat behintzat", esan zigun amarekin etorri zen gaztetxoak.



MARI JOSE | OÑATI

"Urtero etortzen naiz ibilaldieta, ingurua ezagutzea aukera ezin hobea iruditzen zait. Erre-pikatu ere egin ditut gustukoenak". Ibilaldi bakarra falta du guztiak ezagutzea eta denbora izanez gero azkar asko animatuko dela adierazi zuen.

Egutegia

UZTAILAK 15

- Mitologia eta Historiaurrea: Aizkirri kobazuloa, Jentilen pasealekua, Sorginerreka...

UZTAILAK 16

- Degurixa:** Urak moldatutako paisaia karstikoa, dolinak, mendiko larreak, artzaintza...

UZTAILAK 22

- Basoa eta ikazkintza:** Basoko landareta eta fauna, ikazkinen bizimodua, txondor plazak...

UZTAILAK 23

- Mendiko larreak eta artzaintza:** Aizkorri mendikate magaleko artzaintza-guneak, megalitoak...

UZTAILAK 29

- Araotzeko auzuneak:** Baserri giroko eraikuntzak, ilorak, karobiak, puxeta-lekuak, erlategiak...

UZTAILAK 30

- Arantzazuko erreka eta kobazuloak:** Nekazal ingurua, iturburuak, ur-zuloak, dolinak...

ABUZTUAK 5

- Basoa eta ikazkintza.**

ABUZTUAK 6

- Uraren ibilbidea.**

ABUZTUAK 12

- Mitologia eta Historiaurrea.**

ABUZTUAK 13

- Degurixa.**

'Herria', 'hiria', 'nazioa' eta halako kontzeptuei buruz egiten du hausnar Xabier Arregi Oñatiko filosofoak azken liburuan. Pamielarekin argitaratua, azken

urteetan ideia horien inguruan egindako interpretazio maltzur eta interesatuak gezurtatu gura ditu. Greziatik hasi eta Rousseau edo Kantekin, gaur egunera ino

Habermasen amaitu arte. Botereak mendetan aipatutako kontzeptuen bitartez haren burua zelan justifikatu duen aztertu du Xabier Arregik.

XABIER ARREGI | IDAZLEA

"Hiritartasuna ez da kontzeptu garbia ; ezarria da, eta bereizlea"

Jon Berezibar

Hiritartasuna eta halako hitz eta kontzeptuen bidez legitimatzen ei da agintea.

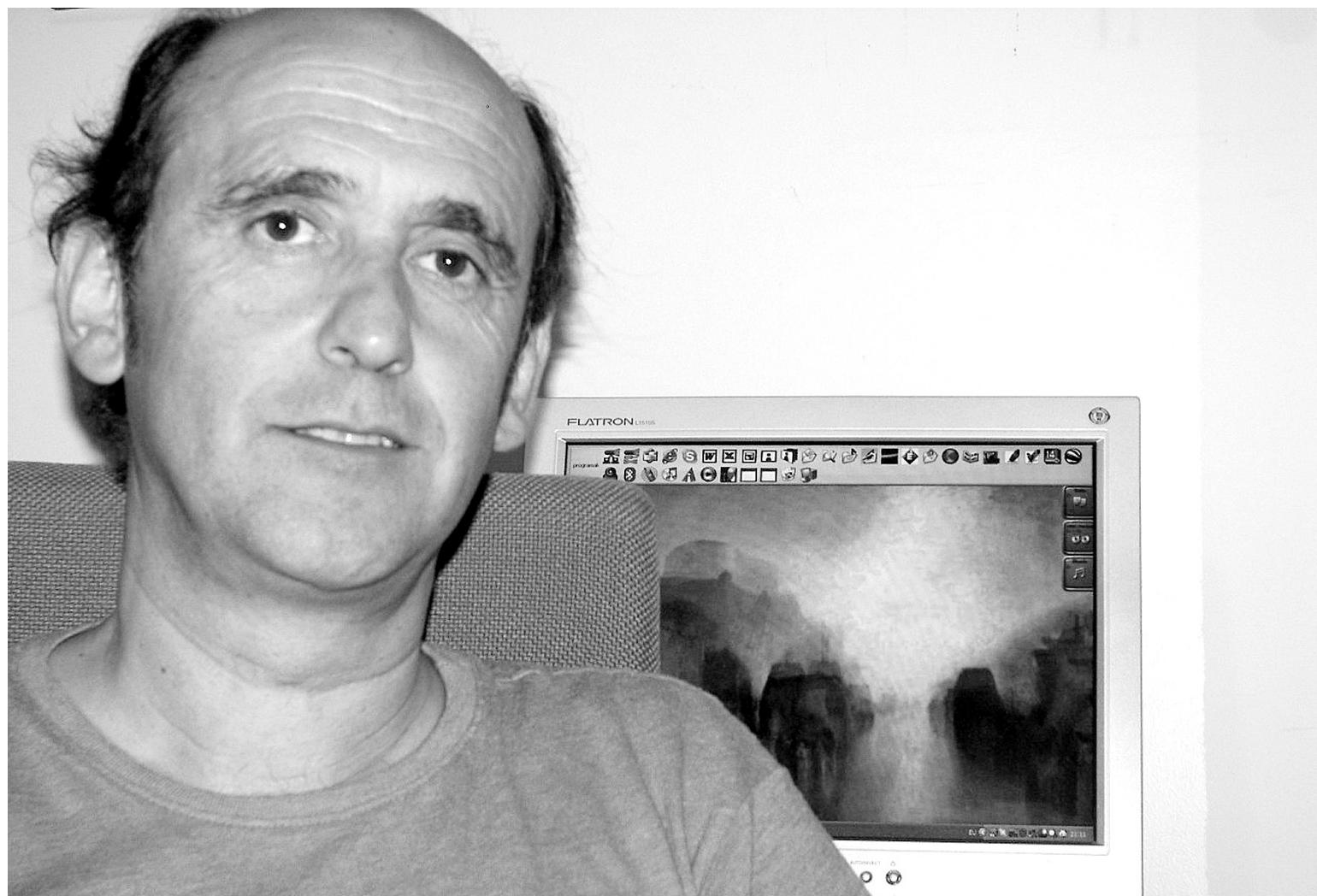
Gizarte antolatu guztiak badaukate halako premia bat agintea justifikatu beharrekoa. Horrekin sortzen dute, oro har, ideologia moduan definitu izan dena. Gaurko gizartean badaude kontzeptu batzuk ematen dutenak ideologia horren barruan oso garbiak direla; *hiritarra* izatearena, esaterako. *Hiritar izatea* kontzeptuak berak inolako orbaian ez duela ematen du. Nik nire lanean atzera jotzen dut eta esaten dut ez dela gaurkoa. Alde batetik, bazterketa modua izan da -beste bat- eta boterea indartzeako aitzakia izan da, hain zuzen ere. Gaur egun ere hala erabilten dela uste dut: botereak hiritarra sortzen du eta hark hiritarra bere boterea justifikatzeko.

Eta zer da hiritartasunak baztertzen duen hori?

Jatorriz, Medea pertsonaia hartzen dut liburuan hori azaltzeko, polisaren barruan. Medea da atzerritarra, emakumea, anaia hil duena, familiari eta herriari traizio eginez eta Greziara heldu eta esaten diote legearen pean bizi dela. Baino polisean denak ez dira hiritarrak, emakumeak eta atzerritarrak ez dira hiritarrak, eta arazoak dituzte. Orduan esaten da hiritar guztiak berdinak direla, baina hori hiritarra izanez gero bakarrik... Hiritartasunaren aitzakiaren ukatzen da *ethnosa* eta inposatzen dira, era berean, hiritartasuna aitzakiatzat hartuta, beste hizkuntza eta *ethnos* batzuk. Hala erakusten da hiritartasun idea hori ez dela hain garbia, ze, azken finean, estatuak definitzen baitu hiritartasuna. *Munduko hiritarra* esaten da, baina hori ez da existitzen, ze estatu baten edo besteari hiritar bakarrik baitzara.

Hortaz, hiritartasuna estatuarren eta hiritartasuna nazioarekin lotzea egokia izan daiteke kasu honetan?

Liburuaren amaieran *herritartasun biltzailea* kontzeptua ekartzen dut. Hor, baina, hizkuntza arazo bat dago, filosofian sarri gertatu ohi dena. Inguruko erdal hizkuntzetan, *citoyen, ciudadano* edo *citizen* esatean, hiri berbatik eratortzen dira, baina herritik ezin duzu esan *pueblo-rino*. Euskaraz badago aukera bereizketa horiek egiteko, baina, bestela, *ciudadano* hori kontra-



ASTELEHENKO GOIENKARIA

Arregiren bigarren liburua da *Herria, hiria, nazioa*.

jarri egiten da baserritarrenkin, landa-inguruneko mespreatxatu egiten da. Denok hiritarrak garela esan eta baserritarra gutxiagotu egiten da. Horregatik dator herritartasun biltzailearen kontua; azken batean, Euskal Herrian gehiago erabiltzen dugu hiritarr kontzeptua eta bil ditzake hiritartasunaren ekanpena eta baita ere *ethnos*aren aldarrikapenak, etno-hizkun-

tzaren aldarrikapenekin bat etorri. Hiritarra izatea etno-hizkuntzaren identitatearen aldarrikapenekin kontrajartzen da sarri, baina elkarrekin bil daitzke.

Eta hiritartasun horretatik ere erator daiteke *nazio kontzeptua*?

Hiritartasunaren idea berreskuratzen da Europan eta Ingalaterran, Elizaren boterea zilegiztatu egin behar denean.

Legitimazio politikoa orduan Eli-zak ematen zuen eta erregeak bere burua justifikatu egin behar zuen, baina ez du kontuan hartzen haren azpian geratu ziren gizatalde ezberdinak. Nik kritika aspektu horri egiten diot, hiritartasuna ez delako hain garbia, baduelako bere zama. Gaur egun ezin da ukatu kontzeptu hori, baina bai erabili kontrajarri barik etno-hizkuntzazko identitatearen aldarrikapenarekin. Etno-hizkuntzazko legitimotsuna zergatik ez den egongo ere galdezen dut, antolaera politiko baterako.

Talde eskubideak ere horren araberako aitorako lirateke?

Oso gauza zabala da. Emakumearen eskubideez hitz egin daiteke, ze haien eskubide bat ez baita gizonetako batena; esate baterako, abortatzeko eskubidea. Badaude hainbat gizatalde errekonozitzen direnak eta identitate talde horien artean badaude etno-identitatekoak ere. Hori errekonozitu egin beharko litzatekeela diot antolaera politiko legitimo baterako.

Botereak hiritarra sortzen du eta gero erabili haren boterea zilegi bilakatzeko

Herritartasunak bil ditzake hiritartasunaren ekanpenak eta etno-identitatea

Hiritartasuna aitzakiatzat hartuta beste etnos eta hizkuntza bat ezartzen dira

Hiritartasunak, etnizismoak moduan, bertakoak eta kanpokoak bereizteko balio du

Egoera zehatz batzuetan erabili izan ditu aipatutako kontzeptuak aginteari erantzunak?

Ideologia batzuek batzuetan linbo semantiko bat behar izaten dute, botere egitura baten barruan guztiz garbiak izan behar duten hitzak. Hiritartasunak gaur egun balio du bertako eta kanpokoaren arteko banaketaz hitz egiten da eta hiritartasunak berdin egiten du Estatutu abiatuta. Diskriminatzialea da eta ezartzailea ere bai, derrigorrezko hizkuntzezin, muga ekonomikoekin... Hori guztia ezarria da, eta orduan saihestezina izango litzateke hori. Gaur egun ez da klase sozialaz berba egiten edo pertsonari buruz, *hiritarrak* esaten da, subjektu politiko modura errekonozituak izateko modu bakarra izango balitz bezala. Kontzeptu hori, gainera, mundu guztiek egin du berea eta bestelakorik esateko beldurra dagoela ematen du, ez da zalantzan jartzen.



Lanik handienak etxearen barruko aldean egindo dituzte. Kanpoko hormak eta teilatua egoera onean daude, baina horiek ere txukundu egindo dituzte.

JOSEKO ARANTZABAL

ONDAREA BERREZKURATZEN | URTEBETE INGURU IRAUNGO DUTE LANEK

Hasi dira Bergarako Gabiria dorretxea zaharberritzeko lanak

Tavex Algodonera lantegiko bulegoak eroango dituzte hara. Datorren uda aldera izango da hori, egokitze lanak bukatu eta gero

Monika Belastegi

Dagoeneko hasi dituzte Bergarako Gabiria dorretxea birgaitzeko lanak. Udalarena da eraikina, baina iazko apirilean hitzarmena sinatu zuen Tavex Algodonera enpresarekin, eta, hala, 30 urterako erabilera eman dio Udalak. Era berean, dorretxea bir-

gitzeko ardura hartu zuen lantegiak. Lanen aurrekontua milioi eta erdi eurokoa da. Erdiaren kargu lantegia egingo da eta besera erdiaz Udal eta Aldundia.

BULEGOETARAKO GUNEA

Tavex Algodonera zerbitzu orokorrean bulegoak eroango ditu dorretxera -25 bat lagunek egin-

go dute lan han-. Hiru solairu ditu eraikinak eta guztira 900 metro koadro inguru. Behe solairuan harrera, bulegoak eta 35 bat lagunendako bilera gela izango ditu; lehenengoan, hainbat bulego eta erabilera askotariko gela hutsa eta bigarrenean, bulego gehiago.

**Hiru solairutan
900 metro
koadro inguru
ditu eraikinak**

Bestalde, lehenengo solairuko erabilera askotariko gela hutsari dagokionez, lantegiaren historia batuko duen erakusketa jarriko dute. Manu Diez lantegiko idazkari orokorraren esanetan, "erakusketa xumea" izango da eta egongo dira lantegiaren 160

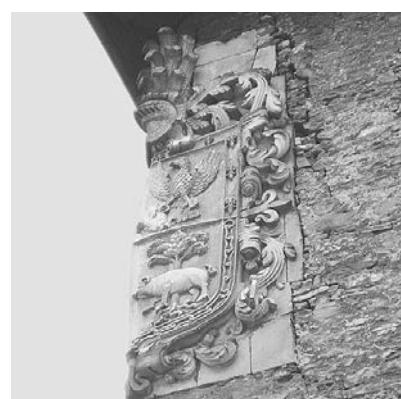
**Algodoneraren
historia batuko
duen erakusketa
ere jarriko dute**

urteotan -ekainean bete ditu-adierazgarri izan diren gaiak: besteak beste, argazkiak, XX. mende hasierako kontabilitate eta akta liburuak, lantegiak jasotako sariak eta fabrikazio rako tresna txikiak.

HERRITARREK ERABILTZEKO
Behe eta lehen solairuetako batzar eta erabilera askotariko gelei dagokienez, dinamikoak izatea nahi dutela azaldu du Diezek eta eraikina "Udalarena eta herriarena denez, enpresatik kanpoko hitzaldi, aurkezpen edota jardunaldi tarako irekita" egongo dela.

Monumentu gisa, Kultura Ondare kalifikazioarekin babestutako eraikina da

Etxe gotortu gisa sortu zen Gabiria dorretxea. XV. mendeko gerren ondorioz, Gipuzkoako dorre gehienei gertatu zitzaien bezala, Gabiria dorrea moztu egin zuten. Hala ere, Gabiriarrek dorrea mende hartako bigarren erdian berreraiki egin zuten leku berean. Hainbat eraldaketa egin eta gero, XVII. mendean jauregia handitu zuten eta egun dituen leihoa, armaria eta ateburua eta bertako inskripzioa eraiki zituzten. Eusko Jaurlaritzak Monumentu izendatuta dauka eta Kultura Ondare kalifikatuta 2002a ezkerroa.



Gabiria dorretxearen inguruan idatzi da Algodoneraren 160 urteko historia

Dorretxearen ondoan egin zuten duela 160 urte Algodonera ehungintza. Gaur egun ez da lantegirik geratzen, aktibitatea Elorregikora eroan zuten eta lantegia bota, baina bulegoek oraindik han diraute, dorretxearen ondoan. Hala, horiek ere lekuz aldatzeko asmoa aztertzean "izpiritu errromantikoa" gailendu zela azaldu du Manu Diezek: "Bulegoak lekuz aldatuz gero, ez da Algodoneren ezer geratuko hainbeste urte eman dugun gune hartan. Hala, dorrea birgaitu eta hemen geratzea pentsatu genuen".

Gaur, San Kristobal eguna, autoak bedeinkatuko dituzte Bergarako Aldai Egia auzoan

*Meza nagusia,
autoen
bedeinkapena
eta trikitilariek
izango dituzte.
Aretxabaletako
Larriño auzoan ere
ospatuko dute eguna*

Goreti Elortza

Egubakoitzean hasi zituzten San Kristobalgo Aldai Egia auzoan jaiak. Hala ere, gaur izango dute egun handia, San Kristobal eguna, hain zuen ere. Ekitaldi ugari antolatu dituzte aurten ere auzokideek.

Atzo jende ugari batu zen, eguerdian, San Kristobal bezpera ospatzeko San Kristobal baseliza ondoan. 12:00etan meza nagusia egin zuten. Autoen bedeinkapena urtero meza ostean egiten den arren, aurtengovan meza bitartean egin zuen bedeinkapena apaizak. Hain zuen ere, San Kristobal baselizatik une batez irten eta bertasik auto guztiak bedeinkatu zituen.

Meza bukatuta, trikitilariek jardun zuten oholtza gainean. Trikitilarik bikoteak abesti alaiako jitzuen eta batzuk dantzara animatu ziren. Gehienak, ordea, txosna ondoan gelditu ziren txorizo eta txakolina eskuan zutela. Txosnetako langileen esanetan, txorixoa eskatzen zuen jende gehienak, "bazkaldu aurretek ondo sartzen da-eta", adierazi zigun zerbitzari batek. Ondoren, Moises Azpiazu dantza taldeak egin zuen emanaldia.

Goiz osoan zehar umeentzat tailerrak ere izan ziren baseliza ondoan. Ume ugarik jardun zuten margotzen eta eskulan mordoa egiten. Horrez gain, gozoki mordoa bota zituzten airea eta txikiak zoroaren pare ibili ziren gozokiak hartu nahian.



GORETI ELORTZA

San Kristobal bezperan jai giro polita egon zen baseliza ondoan.

AUZOKIDEKIN BERBETAN

Alex Alberdi auzo alkateari jaien inguruau galdu eta esan zigun oso ondo doazela eta jende ugari hurbildu dela asteburuan. "Astelehena da egun handia, San Kristobal eguna. Meza izango dugu 12:00etan eta autoak bedeinkan-

tuko ditugu. Gauean, Gardoki taldearekin izango dugu erromeria, 23:00etan", gehitu zuen auzo alkateak. "Kanpoko jende ugari hurbiltzen da autoa bedeinkatzen. Ohituraarekin jarraitzen da, beraz, eta hori oso pozgarria da guretzat. Auzoetako jaiak jarraitzeko garrantzitsua da hori", esan zigun.

ARETXABAleta

Aretxabaletako Larriño auzoan ere ospatuko da gaur San Kristobal eguna. Larriñoko auzokideek egunean bertan ospatu ohi dute euren zaindariaren eguna. Eta horrela egingo dute aurten ere. Hala ere, zapatau egin zuen San Kristobal gastronomi elkartea afaria elkarteko baziakidekin. Gaur, San Kristobal elizan meza egingo dute 19:00etan. Ondoren, luntxa eskeiniko zaie hurreratuko guztiei.

Meza bitartean egin zuen bedeinkapena apaizak, aurreko urteetan ez bezala

Umeendako tailerrek, trikitiak eta dantzariek jarri zuten giroa San Kristobal bezperan

Pamiela argitaletxeak, Kulturaren aldeko Euskal Fundazioaren babesarekin

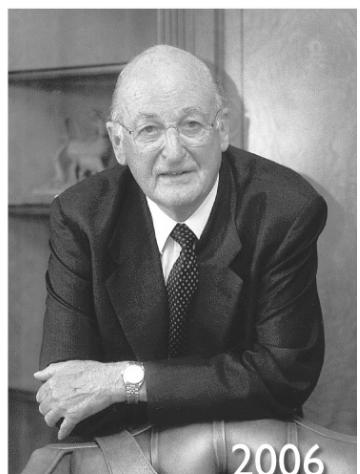
JUAN ZELAIA VI. Saiakera saria

antolatzen du, euskaraz idatzitako edozein gairi buruzko saiakerak edota irizti lanak zabaldu eta sustatzeko asmoz.

Saria: 6.000 €

Lanak bidaltzeko:
Pamiela etxea (Juan Zelaia Saria), Agustindarren industrialdea-Soltxate, G kalea-31013 IRUNEA.

Abuztuaren 31a arte
Tel.: 948 326535
soitzate@pamiela.org
Arauk: www.pamiela.org



UGARTE AROZTEGIA-ALTZARIAK



Arotz lanak orokorrean
• Horma armairuak
• Altzariak • Leihoak • Ateak

ALTZARI DENDA
Ikerlekua zeharbidea • BERGARA
Tel.: 943 03 46 30

ERAKUSKETA ETA TAILERRA
San Juan 1A • BERGARA
Tel.: 943 76 54 91 / Fax: 943 76 08 04

Eguaztenean itxi zuten gaztetxea, egoera txarrean zegoelako

*Geltoki zaharra
egokituko du
Eskoriatzako
Udalak gazteendako;
irailean hasiko
dira Udala eta
gazteak hizketan*

Jon Bereziar

Eguaztenean itxi zuten Eskoriatzako Udalak Santa Ana auzoko gaztetxea, zegoen egoera txarrarengatik eta bizilagunen eskaerak zirela medio. Azken urteotako gazte batzarrak orain dela urtebetetan zuten egoitza, baina oraindik gazte talde batek segitzen zuen hora erabiltzen. Azken talde horrek ere Udalak emandako argudioak onartu eta utzi egin du azkenean, Juan Carlos Bengoa alkateak azaldu bezala. Era berean, alkateak esan du irailean hasiko dituztela Udalaren elkarla eta talderen topaleku bihurtu gura dute gazteek gelotiko instalazioen kudeaketaz hitz egiteko.

Aspaldiko asmoa da Santa Anako gaztetxea ixtea. Orain dela sei bat urte utzi zion Udalak mojen zinema zaharra gazte batzarrari, baina bizilagunek behin baino gehiagotan salatu dute eraikinaren egoera txarra. "Sute arriskua, baldintza higienikoak, egoera txarrak eta zaratak" izan dira, alkatearen esanetan, gaztetxea eguztenean ixteko arrazoria. Aurrez Gazteria Saileko arduraduna batzartu egin zen gaztetxeen geratutako gaztekin eta azkenean Udalaren arrazoiak ulertu eta eraikina utzi zuten.

GELTOKI ZAHARRERA

Udalaren asmoa da geltoki zaharra gazteek erabili ahal izateko egokitzea, eta, hasiera baten, urrian emango dizkie gazteei eraikineko giltzak. Geltoki batzarra proposamen horrekin ados agertu da eta gaztetxea izan beharrean herriko hainbat elkarla eta talderen topaleku bihurtu gura dute gazteek gelotiko instalazioen kudeaketaz hitz egiteko.

MUKO 2002ko promoziokoen enplegu tasa %90,9an kokatu da

Goreti Elortza

Mondragon Unibertsitateko 2002ko promozioko ikasleen enplegu tasa %90,9an kokatu da, Eusko Jaurlaritzak aurten biztanleria aktiboan sartzeari buruz egin duen txostenean ageri denez.

Eusko Jaurlaritzako Egialaneko Lan Merkatuaren Behategiak titulua 2002an lortu zuen promozioari egin dio biztanleria aktiboan sartzeari buruzko inuesta. 2002ko promozioko ikasleen (696) gaur egungo

egoerak islatzen duenez, %90,9 lanean ari dira, %5,7 langabeziaren daude eta %3,4k ikasten jarraitzen dute. Horrek esan nahi du enplegu maila ia erabateko dela; izan ere, 2002ko promoziotik %1,1ek soilik ez du inoiz lan egin -zazpi lagun-; hau da, lanean hasitakoak %98,9 izan dira.

LEHENENGKO ENPLEGUA
Azterketak erakusten du lehenengo enpleguaren bila batez beste emandako denbora 3,4 hilabete dela.

LAN ESKAITZA

Bergarako IPARPROJECT

erreformak egiten dituen dekorazio dendan
(zeramika, bainugelak eta sukaldeak)

NESKA behar da.

Informatika eta AUTOCAD ezagutzak izan behar ditu.

Interesatuek, 943 76 98 30 telefonora deitu.



20.000 kilometro egin zituzten atzo Musakolako igerilekuaren esklerosi anizkoitzaren alde.

Lagun ugari busti zen atzo esklerosia duten alde

'Busti zaitez'-ek aurten ere sentsibilizazioa eta Autonomia Erkidegoko errehabilitazio zentroetarako finantzaketa bilatu du

Jon Berezibar

Arrasaten ere izan zuen atzo oihartzuna Euskadi mailan eindako esklerosi anizkoitzaren aldeko kanpainak. Urtero moduan, Musakolako igerilekuaren egin zuten diru bilketa eta ekitaldia, Toki Alai elkarteko laguntzarekin. Aurtengoan Gipuzkoa, Bizkaia eta Araban dauden hiru zentroetarako dirua bildu gura izan dute antolatzaleek. EAEn 2.000 lagunek daukate esklerosi anizkoitza; gehienak gazteak, gainera.

Urtero-urtero milaka lagunek hartzen du parte esklerosi anizkoitzaren kaltetuen aldeko kanpainan. Alde batetik elkarrearen materiala saltzen da, eta Arrasaten Musakolako kirolegian kanpoan ipini zuten mahaia. Eguraldi kaskarra dela-eta jende gutxi gerturatzen mahairan eta horregatik Tokin, Argikoek eguerdi aldean Seber Altuben ipini zuten materiala salgai eta ostean Musakolako tabernetan ibili ziren diru-eske. Hala ere, materiala saltzen ibilitakoaren arabera, oso jende gutxi ibili da aur-

tengoan, bai Arrasaten zein gaintzako herriean, jakin ahal izan dutenez. Hala ere, iaz jasotako antzeko kopurua batu dute aurren.

KILOMETROAK IGERIAN

Bestalde, ekintza berezi batekin borobildu ohi dute *Busti zaitez* eguna: kilometroak egiten dituzte igerian. Horrela, Musakolako kirolegian 20.000 kilometro egin ziren atzo esklerosia duten alde. Haur eta nagusi, horretarako propio egokitutako bide baten ibili ziren igerian eta eindako metroak apuntatzen. Kanpainako ekitaldi nagusiak atzo izan baziren ere, oraindik badoago laguntzeko aukera poltsikoko telefono bitartez: 4004 zenbakira MOJATE mezua bidalita.

• ELKARRETARATZEA EGUNLEAN

BASAURIKO EMAKUMEAREN HILKETA SALATU ZUTEN

Joan de asteburuan ustez bikoteideak labankadaz hildako emakumearen heriotza salatzea elkarretaratzea egin zuten egunen arratsaldean Arrasaten, Herriko Plazan.

Basauriko emakumearen hilketan hala izan dela baieztagotan, dagoeneko aurten bikoteideak hildako hirugarren emakumea izango da Euskal Erkidego Autonomoan. Urtarriean Begoña Behoyo hil zen Donostian, urtetan gizonaren tratu txarrak jasan eta gero eta bigarren biktima Barakaldokoa izan zen, senarrarekin batera auto baten hilik aurkitu zuten.



JON BEREZIBAR

Arau Subsidiarioei egindako 48 iradokizunen erantzunak onartuta

M.B.

Arau Subsidiarioen Aurrerapenari hainbat herritarrek egindako 48 iradokizunen erantzuna onartu zuen Bergarako udalbatzarrak egunean egindako osoko bilkuran. EAJ-Earen aldeko botoarekin onartu zen; Aralar taldea abstentu egin zen, PSE-EEk kontra bozkatu zuen eta EB eta PPko zingotzi ez ziren bilkuran izan.

Hori horrela, egunotan jakinaraziko zaizkie erantzunak iradokizunak aurkeztutako herritarrei eta gero, Aurrerapenaren egileek egin beharreko aldaketak egingo dizkiote dokumentuari. Aldaketok sartu ondoren, osoko bilkurara eroango dute Arau Subsidiarioen Aurrerapena lehen onar-penerako.

ZABALOTEGI AUZOA

Herritarrek egindako iradokizunen artean zeresan handia eragin duena Zabalotegiko bizi-lagunek egindakoa izan da, euren auzoa gurutzatuko duen bi norantzako errepide berriaren harira.

Haiei erantzunez, egunean onartutako erantzunak dio errepide berria ez dela aurreikusi bakarrik Bolu auzoari beste irteera bat emateko, baizik eta Bolu, Soledad, Zabalotegi eta Artzamendi auzoek mugikortasun egokia izateko, Alde Zaharreko batzuk aztertu direla eta Zabalotegiko proposamena-ren haritik dio irtenbide partziala dela eta ez duela bermaten inguru guneetako zirkulazioa.

Zabalotegikoek azaldu duten beste kezka bat da auzotarren bizi kalitateak txarrera egingo duela errepidearekin. Horren aurrean erantzun die-te errepide berriak ez duela saihesbide izaera izango; herriaren Ekialdean dauden auzuneak lotzeko bidea izango dela eta handik ibiliko den trafikoa dela, errepide hori egin ezean Alde Zaharretik ibiliko litzatekeena. Horrekin batera, Zabalotegikoek auzoan sumatten dituzten gabeziaren harira erantzun diete egingo diren berrurbanizazio lanekin emanago zaiola erantzuna; besteak beste, aparkalekuaren arazoari.

Bestalde, bikoa izan beharrean, kalea norabide bakarrekoia iza-tea aztertuko dutela ere aipatu dute.

EBk leporatutako "delitu zantzu" akusazioei erantzun die Lakuntzak

Argitu du salaketa tramitera onartzea epaiketarako arrazoiak dauden aztertzea dela

Jon Berezibar

Prentsa ohar baten bitartez erantzun gura izan du Inazio Lakuntzak Ezker Batuak haren aurka jarritako salaketa tramitera onartua izan dela-eta egindako adierazpenei.

Arrasateko alkateak garbi utzi gura du tramitera onartua izateak esan gura duela "fiskalak ikerketa aginduko duela prozedura penala abiatzeko arrazoiak dauden edo ez aztertzeko". Lakuntzak dio EBk hedabideetan egindako hainbat adierazpen "engainakorrak" direla

eta "tramitera onartzearen azkartasuna delitu zantzen adierazle izan daitekeela esatea iritzi publikoa" bideratzeko saiakera dela. Salaketaren gainen "oso lasai" dagoela eta fiskalak eskatutako dokumentuak prestatzen" dabilela ere gehitu du Lakuntzak. Amaitzeko ohartarazten du haren eta zinegotziien "izen ona zikintzeagatik" akzio legala hasteko aukera duela.

HERRITARREI ABISUA

Bestalde, Udalak jakinarazi duenez, azken egunetan Arrasateko baserrietara udal langileak direla esanez hainbat pertsona joan dira estoldereria, sanean mendu eta antzekoei buruzko informazioa eskatzen. Udalak jakinarazi gura du pertsona horiek ez direla Udaleko langileak ezta hainbat adierazpen "engainakorrak" direla

Albiste izango da

DEBAGOIENA | ANTZUOLAN ETA ELGETAN

Bilkurak egingo dituzte gaur, bi langileren kaleratzeak salatzeko

LAB sindikatuak elkarretaratzeak deitu ditu gaurko, astelehenan. LAB sindikatuko iturrien esanetan, bi langile kaleratu dituzte: bata, Antzuolako Industrias Anzuolan lantegitik eta bestea, Elgetako Alufersa lantegitik. Hain justu, kanporatze horiek salatzeko egingo dituzte elkarretaratzeak: Antzuolako plazan, 12:00etan eta Elgetako Pagatza industrialdean, 11:00etan.

Sindikatuaren esanetan, Alufersaren kasuan enpresan bederatziz urte zihoa gizonezkoak kaleratu dute eta Industrias Anzuolanen kasuan, 36 urte zihoa emakumea.

BERGARA | HILAREN 18RA ARTE

Santa Marina jaiak ospatuko dituzte egunetik aurrera

Eguenean, 12:00etan jaurtiko dituzte jaien hasiera iragarriko duten etxafuegoak. Hala eta guztiz ere, ekitaldiak egubakoitzean hasiko dira. 10:00etan, San Joxepen, Erretiratudako XVI. Ibilaldi Neurtua egingo dute. 16:30ean, tute, mus, briska, toka, bolo eta billar txapelketako finalak jokatuko dira eta gero, sariak banatuko dituzte. 19:30ean, berriz, XIV. Boccia Txapelketa jokatuko dute eta horrekin batera, Espainiako Boccia Txapelketan brontzezko domina jaso zuen Agustin Toledori omenaldia egingo diote. Zapatuan, diskos festa egingo dute 23:30ean, Matxiategin, eta domekan, Udal Musika Bandak emanaldia egingo du 12:30ean, Fraiskozurin.

ARRASATE | 19:00ETAN KULTURA ETXEAN

'Guztiok gara giltza' batzarra egingo dute egunean, Monterronen

Askatasunak *Guztiok gara giltza* prozesua jarri du abian. Konponbide mahaia martxan jarri behar dela garbi du Askatasunak, baina, aldi berean, "paraleloan guztiz beharrezko dugu gutxieneko baldintza demokratikoak ezartzea euskal jendarte osoaren dako. Horiek ukatzen badira konponbide prozesu osoa ukatzen da". *Guztiok gara giltza* prozesuan herritarren parte-hartzea ezin-bestekoa dela diote; era berean, Euskal Herrian 150 herri batzar egingo dituzte eta hiru punturen gaineko gogoeta egin ostean, ondorioak udazkenean azalduko dituzte.

Gurean ere egingo dira batzarroak. Lehena Oñatin izan zen egubakoitzean; hurrengoa Arrasaten izango da, hilaren 13an, 19:00etan, kultura etxean.

ANTZUOLA | ZENARRUTZABEITIA ETORRIKO DA

Egubakoitzean inauguratuko dute Sanjosepeko bide berria

Datorren egubakoitzean inauguratuko dute Sanjosepe kaleko bide berria. Uzarragako bidegurutzea –Etxezuri inguru– eta Lizarragako hiribidea lotuko ditu errepide horrek. Bergara aldetik datozenendako erdigunerako sarrera nagusia eta Elay lantegi aldera joateko bidea izan nahi du etorkizunean Sanjosepe kaleko errepide berriak. Dena den, aurretik, Etxezuriko Zubia eta bidegurutzea egokitu beharko dituzte.

Datorren egubakoitzeko inaugurazio ekitaldira Idoia Zenarrutzabeitia lehendakariordea etorriko da, besteak beste.

ARETXABAleta | 18:30EAN IZANGO DA BILKURA

Aralarrek hiru mozio aurkeztuko ditu gaurko osoko bilkuran

Hainbat gai aztertuko dituzte osoko bilkuran eta horrekin batera, Aralarrek aurkeztutako hiru mozio ere bozkatuko dituzte. Batetik, errekanren beste aldeko etxebizitza tasatu eta babes ofizialekoen prezio eta epeak zehazteko enpresa sustatzailearekin akordio batera iristeko proposamena. Bigarren mozioa bidegorrien gaineko da eta hirugarrena, Zubillagako hiltegiaren gaineko da. Hain zuzen eskatuko dute hiltegiaren gaineko udal erabakia betearazteko, izan ere, gogora ekarriko dute iazko irailen udalbatzak onartutako erabakiak oraindik Mankomunitatearen batzordeak ez direla eztaba daitu.

Hitzordua



IKASKETEN GAINeko INFORMAZIOA ESKAITZEN DU UNED ZENTROAK | Datorren ikasturterako 30 ikasketatik gora daude aukera UNEDen

Bergarako UNED ikastetxeak unibertsitate ikasketak aukeratzeko informazioa eta orientazioa eskainiko die interesa dutenei. Datorren ikasturtean eskaintzen dituen ikasketen gaineko edukiak azalduko dira, eta aholkuak ere emango dizkie matrikula egin nahi dutenei.

2006-2007 ikasturterako, Bergarako urrutiko unibertsitateak hogeita hamar ikasketatik gora eskaintzen ditu. Formazio telematikoa eta presentziala batera daitezke. Ikasturte honetan berriak dira Enpresa Zientzietan Diplomatura eta Ingenieritzat Tekniko Industriala.

ANTZUOLA |

• Hirigintza proiektuen gaineko erakusketa

Herriko hirigintza proiektu garrantzitsuenen gaineko era-kusketa dago udaletxeko osoko bilkuren aretoan, bulegoko ordutegian. Sagastik gizarte etxearen eta Eguzki auzoko sustapen publikoko etxebizitzen proiektuak ikusteko aukera dago hor.

• Herriko jaiak ospatzeko hasiko dira egunean

Eguenean, hilak 13, hasiko dira jaiak umeendako herri bazkariarekin, jokoekin, txosnak irekitzearekin eta, aurtengo berritasuna, hontza jaisteararekin.

ARETXABAleta |

• Odola emateko aukera dago gaur, astelehena

Odol-ateratzea antolatu du Arabako Odol Emaileen elkartea. Gaur, astelehena, izango da, osasun zentroan, 16:15etik 20:00etara bitartean.

• Basotxoko erretiratuen irteerako txartelak jasotzeko

Donostia, Aia eta Zarautzera joango dira hilaren 13an. Txartelak jasotzeko azken eguna gaur, astelehena, duzue.

ARRASATE |

• Toloñora irteerara izena emateko egunak

Toloñora mendiko bizikleta irteera antolatu du Besaide

MTBk zapaturako, hilak 15, eta izena emateko egunak gaur, astelehena, eta bihar, martxena, dituzue. Besaideren egoitzara joan behar da horretarako, 19:30etik 20:30era.

• Odol-ateratzeak egingo dituzte etzi, eguztena

Odola emateko aukera izango da hilaren 12an, eguztena, Seminario lokaletan, 18:30ean.

bihar, martxena, KZgunean, 11:00-13:00.

• Elgeta-Bergara autobus zerbitzuak ordutegi desberdinak

Izango du hil honetan. Elgetatik Bergarako autobusa 07:40, 11:45 eta 13:30ean irtengo da, eta Bergarakitik Elgetara 11:30 eta 13:15ean etorriko da. Abuztuaren ez da autobus zerbitzurik egongo.

ELGETA |

• Autobus ordutegia berezia izango da uztailean

Elgeta-Bergara autobus zerbitzuak ordutegi desberdinak izango du hil honetan. Elgetatik Bergarako autobusa 07:40, 11:45 eta 13:30ean irtengo da, eta Bergarakitik Elgetara 11:30 eta 13:15ean etorriko da. Abuztuaren ez da autobus zerbitzurik egongo.

ESKORIATZA |

• Olazarreko 80 urtetik gorako Armentiara doaz

Olazar erretiratuen elkartea 80 urtetik gorako baziideendako Armentiara irteera antolatu du. Eguenean, hilak 13, egingo dute irteera.

ARAMAIO |

• Batasunak herri batzarra deitu du martitzenerako

Herri batzarra deitu du Batasunak. Martitzenean egingo dute, 19:00etan kultura etxean. Besteak beste herri programaz eta hauteskundeez jardungo dute.

Iritziaik

Isilpekoak

943 25 05 02

goienkaria@goiena.com

Zerbait esateko daukazula? Deitu edo idatzi e-posta. Zeri txaloak, zeri txistuak... Eta sail honetan aterako ditugu zure komentarioak.

• **Oñatiko Gazte Asanbladaren gutuna:**

Oñatiko alkatesaren aldetik uztailaren 1eko Gaztetxe Eguna zela-eta zabaltzen ari diren esamesen aurrean, Oñatiko Gazte Asanbladak gertakizunak nola izan diren argitu nahi du:

Maiatzaren 22tik ekainaren 22ra 31 egun daude. Normalean, eskari baten erantzuna 15 eguneko epean ematen dute. Gaztetxe egunerako 9 egun bakarrik falta zirela eman ziguten erantzuna. Plazako pilotalekuuan ezin zela egin esan zigutenean, unibertsitate ondoan, txosnagunean, egitea proposatu genien. Erantzuna ezezkoa izan zen. Arrazoia: guk aterako genuen zarata plazatik entzungo zela eta ezingo zutela beraien jaiadiaz gozatu. Orduan, Olaiturrin egitea proposatu genien, oraindik urrunago, baina erantzuna ezezkoa izan zen berriz, handik ere zarata entzun egingo zelako eta, gainera, autoendako aparkalekuak kenduko genituelako. Ibarrako futbol zelaian egitea ere proposatu genien eta erantzuna ezezkoa berriz ere. Argi dago Udalak ez zuela nahi Valtierra, Moraleja eta Macoteratik etorritako jendeak gu kalean ikustea.

Hala, ETEO atzealdean dagoen Larraña Institutuko zuzendiariengana jo genuen, Gaztetxe Eguna han egiteko baimena eskatzen. Zuzendariaren erantzuna baiezkoa izan zen; beraz, Oñatiko alkatesak ASTELEHENeko GOIENKARIAN esan zuen ez bezala, hor egitea gure ideia izan zen eta ez Udalarena.

Jai egiteko lekua lortuta, mahaiak eta aulkiai Arrasateko Udalari alokatu genizkion, Oñatiko Udalaren material guztia hartuta baitzegoen. Baina ekainaren 28an, a ze kasualitatea, 6x4 metroko eszenatokia libre zegoen! Oñatiko brigadakoek eszenatokia kontzertuen lekura eraman zutenean, material guztia han utzi, guk muntatu beharko genuela esan eta alde egin zuten. Iazko Gaztetxe Egunean guk esan genien brigadako ei geuk muntatuko genuela eszenatokia eta beraiek esan zuten guk ezin genuela muntatu seguruen kontuak direla eta.

Muntatzen hasi ginenean eta pieza batzuk falta ziren eta beste batzuk ez ziren eszenatoki horretakoak, edo hori uste dugu behintzat, guk ez baitakigu eszenatoki bat muntatzen. Azkenean hala moduz muntatu genuen.

Gutun hau ere halabeharrez idatzia izan da. Gu k ez dugu inoiz Oñatiko Udalak gezurretan ari dela esateko asmorik izan.

Halaxe erantzun digute

Nagusi dependenteen kopurua gorantz doa. Horrek dakaren arazoaz konturatuta dago gizartea



ÍÑIGO GARITANO |
GIZ. ZERB. ARDURADUNA, ARRA.

Gizarte zaharkituaren zaintza zerbitzu publikoen esku bakarrak uztea jasanezina izango da. Gizartearren eta, batez ere, familiaren implikazioak ezinbestekoa izaten jarraituko du; eta, horregatik, familiei laguntzak eta erraztasunak eman behar zaizkie pertsona nagusiez arduratzeko.

Sarean harrapatuta

Jarraitu duzu munduko futbol txapelketa?

Atzo amaitu zen munduko futbol txapelketa. Ia hilabeteren ondoren badakigu zein den datozen lau urteotarako munduko txapelduna. Jokaldi edo futbolari ikusgarririk ez da egon aurtengo mundialean, baina,

halera, eman du zeresana. Txapelketaren gaineko eztabaidea jarri dute Goiena.net webgunean: jarraitu duzu munduko futbol txapelketa? Hemen jaso ditugu irakurleen iritzia batzuk.

GIROAK ERAKARRI NAU PARTIDUA IKUSTERA

Ni ez naiz oso futbolzalea. Hala ere, lehengoan Frantzia eta Portugalen arteko partidua ikusten egon nintzen. Etxeko denak futbola ikusten hasi ziren eta azkenean ni ere futbola ikusten. Futbolak sortzen duen giroak eta euforiak erakarri egin ninduen eta kuriositatea sortu. Egia esan niri bost axola dit nork irabazten duen mundiala.

Leire / www.goiena.net

HEDABIDEEK PUZTU EGIN DUTE LEHIAKETA

Ni ere ez naiz futbolzalea, baina gizaki masak mugitzen dituzten fenomenoak ikustea gustatzen zait. Zer ote dago mugimendu horren guztiaren atzean? Nik esango nuke hedabideek puzten dutela gehiena eta askotan badirudi ez baduzu mundiala jarraitzen mundutik kanpo bizi zarela.

Gorka / www.goiena.net

HEDABIDEEN ARTEKO BORROKA JARRAITU DUT

Bai jarraitu dut, baina gura baino gutxiago. La Sexta eduki ez dugun ikusleendako ez da mundial onena izan, Spainiaren partiduek eta azken fasekoak bakarrak eman dituelako Cuatrock. Dena dela, interesantea iruditu

zait audientziak lortu guran Cuatrock eta La Sextak zelako borroka eduki duten. Non egon den giltza, patriotismo espainiarra muturreraino bultzatuta. Cuatrock bere logotipo gorria Espainiako koloreekin lotu du, Madridgo Colon plaza bihurtu dute zaleen bilgune, eta telebistako esatarariekin inoiz baino ozenago egin dute Spainiaren alde: "Levántense todos, que van a tocar el himno de España...". Eta, inoiz baino gehiago gozatu dut Marca eta AS moduko egunkarien azalekin. Jendeak sinistru egin zuen Espania txapeldun izan behar zela, futbola zer zenik ere ez zekiten taldeei irabazitza. On-Zinedine azaldu zen arte. Zein nek erretiratu zuen zein?

Ronaldinho / www.goiena.net

GATZIK GABEKO MUNDIALA IKUSI DUGU

Ingurukoak geratzen ziren tabernan partiduak ikusten eta bakanrik ez baduzu egotekik nahi, joan egin behar. Gero, pixka bat zaletu ere egin naiz eta etxean iku-si ditut partidu batzuk. Hala ere, gatzik gabekoa iruditu zait. Ni bezalako futbolzale ez den baten-dako ez da egon kristoren partidurik edo historiara pasatuko den jokaldirik.

Inguru / www.goiena.net

www.goiena.net

Jarraitu duzu aste hauetan jokatu den munduko futbol txapelketa?



Zure iritzia eman nahi baduzu jo www.goiena.net webgunera

EZ DU BAKERIK EMATEN FUTBOLAK

Nik ez dut jarraitu mundiala, baina beti jasotzen duzu handik edo hemendik zerbait. Izan ere, ez da beste ezer egon telebistan, irratian, prentsan, jendearen artean... Ez al dago bada beste konturik? Liga bukatu zenean gustura geunden batzuk, pixka batean futbolzaleak isilik eongo zirela. Baina, keba! Orain mundiala bukatu eta laster hasiko da berriz liga. Ez dago bakerik!

Bakea nahi / www.goiena.net



AITOR URRUTIA |
ESKORIATZAKO EGOITZAKO KUD.

Aldundi eta udalei arazoa gainera kolpean etorri zaie, eta, larria bada ere, ez da erraza erantzun aproposa premiaz ematen jakitea. Kalean, baina, oraindik badago pedagogia sozial baten beharra, ze norberari tokatu arte ez bai-kara konturatzen arazoaren dimentsioaz, hain zuzen ere.



MAITE URTZAIN |
ERIZAINA

Pertzepzio errealkik ez dago. Etor-kizunean nagusiarri haren azken egunak zelan igaro nahi dituen aukeratzeko askatasunean egin behar da lan, eredu paternalistatik kanpo. Sarri zaharrari ez zaio erabakitzen uzten. Urte gehiago bizi izatea lortu da, baina, sarri, ez kalitate handiarekin.



GREGORIO IRURETAGOIEA |
BERGARAKO EGOITZAKO ZUZ.

Uneotan instituzioak gabiltza erantzuten eta 2010. urterako, aurreikuspenak betez, Bergara, Antzuola eta Elgetan nagusi dependenteen eta autonomoen beharretarako prest egongo gara. Ikerketen arabera, hala ere, etor-kizunean plaza eta baliabide gehiago beharko dira.



Egunkarietako harribitxiak

GOSEAREN AURKA, BAINA KABIARRA JATEN

Bob Geldoff musikaria oso ezagun egin da Hirugarren Munduko gosearen aurka egindako kampaina eta kontzertuengatik. *El Mundo* zelatzen ibili zaio eta kontatu du kontzertuko 60.000 mila euro kobrau eta zati bat Afrikara bidaltzeari uko egiten diola edota 5 izarreko hotelak eskatzen dituela.

'El Mundo'
2006-07-09



KANPORAKETEN AURKA FRANTZIAN

Hauteskundeak gertu, etorkinei buruzko polemika berriz ere piztu da Frantzian, Sarkozyren lege berriarekin "hautuzko inmigrazioa" proposatuz. Horrela, goi mailako prestakuntza duten etorkinek beteko lituzkete paperak lortzeko baldintzak (artista eta kirolariak barne). Hori dela eta, manifestazio jendetsuak egon dira Frantzian azken egunotan. Sarkozyren jarrera ez zaie batere gustatu frantziarrei.

Barne ministroak abuztuaren 15era arte ipini du paperak lortzeko epea aipatutako baldintzetan. Horrela, milaka etorkin eta haurrek utzi beharko lukete herrialdea eskakizunak betetzen ez dituztelako. Frantziako Gobernuaren datuen arabera 40 mila haur leudeko egoera horretan, baina Sarkozyk iragarri du irizpide horiek %8k ez dituztela betetzen. Milaka haur, hala ere.

'Berria'
2006-07-09



Tira, tira...



Montxo 'Berria' | 2006-VII-09

Egunkarietan irakurri dugu

'Gara'

PP NORAEZEAN

PPren estrategiaren helburua Gobernua higaztea da, baina, era berean, Estatuak erabil deza ke euskal herritarren gehiengoaren nahiaren aurka egiteko aukera moduan. Horrelako zerbaite gertatu zen Katalunian eta kontuan haraztea komeniko litzateke.

Josu Juaristi
2006-07-09

'El Diario Vasco'

ERANTZUKIZUNA ETA ERAGINKORTASUNA

Alderdi Popularrak, edozein arazoirengatik, fundamentalismoaren tentazio uneak bizi ditu. Espainiako politikan gertatzen den guztia euren balio absolutuen prismaren ikuspuntutik ikusten dute. Ez dago lekurik, inondik ere, ñabar-durendako edo kritika arrazoitarako.

Joseba Arregi
2006-07-09

ditut palioari diktadorearen gaineran eusten.

Barkamena besteri banatzen horrenbesteko ofizioa daukan Eliza ofizial horri –batzuei hain erraz, besteri ezta pentsatu ere, hori bai–, zergatik kostatzen ote zaio horrenbeste denbora barkamena eskatzea?

Barkazoa, pobaziaren eliza jatorrizkotik hain urrun ibiltzeagatik; barkazoa, botere "lurrekotik" hain nazkagarriro gertu aritzagatik; barkazoa, "gizon bat eta andre bat, zerurako haurrak egiteko" ez diren familiak horrenbesteko mespretxuz erabiltzeagatik; homosexualen errealityatea onartu ez, baina gero bere apaiz pederastak lurreko justiziak librateagatik...

Jaungoikoari begiratzeko modurik zintzoena, inguruko lagun hurko ahulenari errespetutz begiratzea eta laguntzea da. Gainerakoa, mistizismo ustela, nartzismo txepela eta boterekeria krudela baino ez. Horrelaxe, behintzat, ikasi nuen nik.

"Eliza ofizial horri zergatik kostatzen ote zaio horrenbeste denbora barkamena eskatze?"

"Barkazoa, pobaziaren eliza jatorrizkotik hain urrun ibiltzeagatik; botere "lurrekotik" hain nazkagarriro gertu aritzagatik..."

KIROLA

- Ugarixka 2-1 nagusi A Ze Flaxaren aurkako beteranoen finalean | 14
- Aramaioko arrantza txapelketan Iñigo Gartzia eta Maialen Diaz garaile | 18



Josean Mulas
eskalatzale
bergararrak
boulderra zer den
azaldu digu | 19

61. ANTZUOLA SARIA



Seguros Bilbao taldea izan zen atzoko irabazlea. Sari nagusiaz gain, taldekakoa eta mendikoa ere irabazi zituzten bilbotarrek.

JOSEKO ARANTZABAL

ANTZUOLA | AURTENGOA IÑAKI LETE XIV. OROIGARRIA IZAN DA

Asentzion ihes egin eta gero Javier Iriarte nagusitu zen Antzuolan

Lasterketa 77 txirrindularik hasi zuten eta horietatik 44 bakarrik iritsi ziren Antzuolako helmugara

125 kilometroko ibilbidean, Deskarga eta Asentzio gaina igo behar izan zuten parte-hartzaileek

Arantzazu Ezkibel

Seguros Bilbao taldeko Javier Iriarte izan zen azkarrena Antzuolako helmugan. Asentzio igotzen egin zuen ihes nafarrak eta azken 15 kilometroak bakarrak egin eta gero, Antzuolako plazan lehenengo helmugaratu zen. 3:06:36ko denbora behar izan zuen

Javier Iriarte 125 kilometroko ibilbidea egiteko.

LASTERKETA ZOROA

09:30ean eman zitzaien hasiera lasterketari Antzuolako plazan. 77 txirrindulari izan ziren hasierako puntuari. Txirrindulariek Bergararako bidea hartu zuten. Lasterketa hasierako kilome-

trotan, ihesaldi saioak egon ziren. Lasterketak hasiera zoroa izan zuen, Seguros Bilbao taldeko zuzendariek adierazi zigun bezala: "Ez genuen uste lasterketa hain bizkorra izango zenik. Hasieratik egon dira ihesaldi saioak eta guk, zorionez, Javier Iriarte izan dugu ihes egindako taldetxoan".

Bergaratik Oñatira joan zen lasterketa. Oñatin bira eman eta Bergaratik berriro ere Antzuolara iritsi ziren txirrindulariak. 34,3 kilometroko itzuli hori bi bider egin zuten parte-hartzaileek. Bigarren itzulian, txirrindulariak Oñatira iritsi zirenean, tropela zaitu egin zen. 14 txirrindulariz osatutako taldeak ihes egin zuen; haien artean, Javier Iriarte lasterketakoa irabazlea zegoen eta baita Gurutz Larrea antzuolarra ere.

Baina ihes egindako txirrindulariak ez ziren ondo konpondu. Javier Iriarte bukaerarako gorde nahi zituen indarrak. Horregatik, ez zuen erreleburik eman ihesaldian zehar.

Deskarga gainean Würth taldeko Abelino Antuña izan zen lehena

**Iriarte, lasterketa irabazteaz gain,
mendiko saria eta
Lehendakari saria
ere irabazi zituen**

Ihes egindako taldea banatzen hasi zen Deskargara igo orduko (72,2. kilometroan). Han, Würth taldeko Abelino Antuña izan zen azkarrena.

Baina txirrindularien arteko tarte oso txikia zen. Legazpitik Oñatira jaitsi ziren txirrindulariak. Elorregiko bidegurutzean Bergarara hartu eta handik Angiozarrera joan ziren. Gurutz izan zen Asentzio igotzen hasi zen lehenengo txirrindularia, baina bidean, Javier Iriarte harrapatu egin zuen. Beraz, nafarra izan zen Asentzio gainean lehenengo txirrindularia.

Antzuolako plazara bakarrik iritsi zen Javier. 46 segundora Abelino Antuña Würth taldeko txirrindularia iritsi zen. Parte hartu zuten 77 txirrindulariatik, Antzuolako plazara 44 bakarrak iritsi ziren.

61. ANTZUOLA SARIA

• DESKARGAN ABELINO ANTÚÑA LEHENENGOA ETA ASENTZION JAVIER IRIARTE



DESKARGA GAINA.

Deskarga lehenengo igo zuen txirrindularia Würth taldeko Abelino Antúñua izan zen. Gainera, Antúñua bigarrena izan zen sailkapen orokorrean.

Oñatin tropela banatu eta gero, 14 txirrindulariz osatutako taldeak egin zuen Antzuolan gora. Bainha taldea zatitu egin zen eta Würth taldekoa izan zen azkarrena Deskargan (72,2. kilometroa). Beste txirrindulariak tarte txikira pasa ziren; hala, Legazpitik Oñatira jaitsi orduko 14 txirrindulariko taldea berriro ere batuta zen.

Lasterketako beste mendetan, Asentzio gainean hain zuzen ere, Javier Iriarte izan zen azkarrena. Hori dela-eta, Iriartek Antzuolako lasterketako mendiko saria irabazi zuen.



SARI BANAKETA.

Azoko protagonista, dudarik gabe, Javier Iriarte nafarra izan zen. Berarentzat izan ziren Antzuolako plazan banatu ziren ia sari gehienak.

61. Antzuola sariko irabazlearen garaikurra eta lore sorta jaso zituen. Horrez gainera, baina, mendiko saria ere berak eraman zuen.

Antzuolako proba Lehendakari sarirako puntuagarría izan zen. Atzoko garaipenarekin, Iriartek Lehendakari sariko maillota ere jantzi zuen Antzuolako udaletxeen. Talde onenaren saria Seguros Bilbao taldeak jaso zuen. Saria hartzera taldeko txirrindulariak igo ziren. Gurutz Larreak lehenengo herritarraren saria jaso zuen bertaratutako txalo artean.

Emaitzak

LEHENENGOAK

1. Javier Iriarte	(3:06:36)
2. Abelino Antúñua	(3:07:22)
3. Gorka Izagirre	(3:07:24)
4. Iñaki Ocaña	(3:07:32)
5. Gurutz Larrea	(3:07:34)
6. Igor Romero	(3:07:34)
7. Xabier Zabalo	(3:07:34)
8. Andoni Blazquez	(3:07:34)
9. Rubén Palacios	(3:07:34)
10. Arturo Mora	(3:07:34)
11. Jonathan Castroviejo	(3:07:34)
12. Pedro Gutierrez	(3:07:34)
13. Joseba Larralde	(3:08:56)
14. Berik Kupeshe	(3:08:56)
15. Bitor Delaparte	(3:10:07)
16. Jon Garate	(3:10:07)
17. Aitor Olano	(3:10:07)
18. Eneko Etxebez	(3:10:07)
19. Rubén Rey	(3:10:07)
20. Beñat Intxausti	(3:10:07)

TALDEKAKO SAILKAPENA

1. Seguros Bilbao	
2. Azpiri Inmobiliaria	(1:41:33)
3. Würth	(1:41:33)

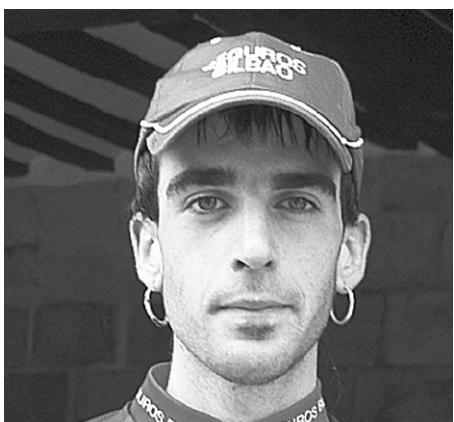
MENDIKO SARIA

1. Javier Iriarte	(3:06:36)
-------------------	-----------

LEHENENGO ANTZUOLARRA

5. Gurutz Larrea	(3:07:34)
------------------	-----------

• LASTERKETA ZOROA ETA GOGORRA IZAN ZEN, PARTE-HARTZAILEEN IRITZIZ

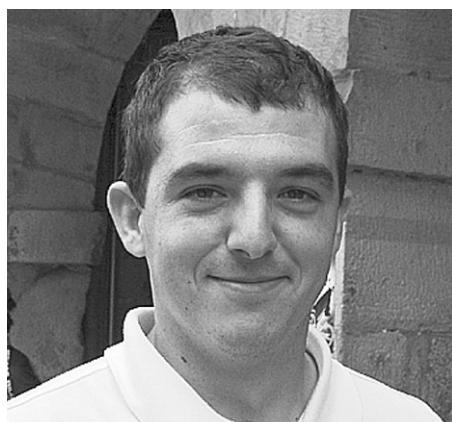


JAVIER IRIARTE |
ZIZUR NAGUSIA

"Lasterketa ondo joan da. Indarrak bukaerarako gorde ditut eta azkenean ihes egin dut tropeletik"

"Ez dut erreleburik eman behar izan; beraz, lasterketan zehar lasai joan naiz", azaldu zigun irabazleak.

"Ihesaldian Azpiru taldeko hiru txirrindulari sartu dira; beraz, indarrak gorde ditu bukaeran ihes egiteko", esan zigun Javier Iriarte nafarrak.



PEDRO BILBAO |
BILBAO

"Irabazteko helburuarekin etorri gara Antzuolara; lasterketa eta taldeko saria lortu ditugu"

"Karrera guztieta bezala, Antzuolara ere zerbait irabazteko asmoarekin etorri gara", adierazi zigun Seguros Bilbao taldeko zuzendariak. "Lasterketa zoroa izan da, ihesaldi askokoa. Guk bost txirrindulari bakarrik ekarri ditugu, baina irabaztea lortu dugu", azaldu zigun, pozik.



GURUTZ LARREA |
ANTZUOLA

"Asentzio igotzen hasi garenean ni nindoan lehenengo, baina bidean harrapatu egin naute"

Gurutz Larreak herriko lehenengo txirrindulariaren saria jaso zuen; pozik zegoen antzuolarra lasterketan egindako lana-rekin. "Hasieratik egon dira ihesaldi saioak, baina tropela Oñatira banatu da. Asentzio igotzen ni hasi naiz aurrena; gero, harrapatu egin naute", esan zigun.



UNAI ARANTZABAL |
BERGARA

"Ez dut lasterketa amaitu, Deskarga igotzen utzi dut. Taldeak lan ona egin du ibilbide guztian"

"Min hartuta nengoentzat eta ez nuen lasterketan parte hartu behar. Hala ere, etorreri egin naiz, baina azkenean Deskargan gora utzi behar izan dut", azaldu zigun txirrindulari bergararrak. "Taldeak lan ona egin du. Gorka hirugarren sartu da eta Gurutz bosgarren", esan zigun.

FUTBOLA | BILDURBAREK ETA A ZE FLAXA TALDEEK JOKATU ZUTEN KONTSOLAZIO FINALA

Ugarrixa nagusi Irish Puben aurkako beteranoen finalean

Egubakoitz arratsaldean jokatu zen Ipintzako beteranoen txapelketako finala, eta partidu parekatua jokatu arren, Ugarrixak mendean hartu zuen Irish Pub taldea: 2-1

Mireia Bikuña

Partidu amaierako markagailuak erakusten zuen moduan, norgehiagoka oso parekatua izan zen. Ugarrixak, baina, hobeto jokatu zuen eta horrek abantaila eman zion markagailuan. Beti aurretik egon zen markagailuan.

Lehenengo gola Aritz Urtzinek egin zuen area txikitik. Ugarrixak aukera garbiak izan zituen gol gehiago egiteko, eta atezainak ere egin zuen geldiketa bikainik.

Bigarren zatian, Ugarrixa taldeko atezainak egindako aldaratze bat aprobetxatu zuen Fran Gonzalezek berdinketaren gola egiteko. Hurrengo minutuetan bi taldeek aukerak izan zituzten, baina garaipenaren gola Arkaitz Aranak lortu zuen Ugarrixaren dako.

Hala, azkeneko uneetan Irish Pub taldeko jokalariek aurrera egin zuten berdinketaren bila eta aukera garbi bat ere izan zuten, baina baloiak zutoina jo zuen.

KONTSOLAZIO FINALA

Final nagusiaren aurretik, baina, 3. eta 4. lekuetarako partidua jokatu zuten Bildurbarek eta A Ze Flaxa taldeek. Eta partidu hartran gol festa izan zen.

Legezko 50 minutuak berdinetarekin amaitu ziren: 3-3. Bildurbarek taldeak 3-1eko abantaila izan zuen markagailuan, baina A Ze Flaxak partidua berdintzea lortu zuen. Joxu Arana (2 gol) eta Juan Luis Etxanizek egin zituzten Bildurbarek talde-

koen golak. Eta Pepe Vallejos eta Boni Agirre (2) izan ziren A Ze Flaxa taldeko golegileak.

Bada, kontsolazio finala penalti jaurtiketan erabaki zen. A Ze Flaxa taldeak lehenengo bost penaltiak sartu ondoren, sei-garrena huts egin zuen.

SARI BANAKETA

Bi finalak jokatu ondoren sari banaketa ekitaldia egin zen Ipintzan bertan. Finaletako sariak banatzearrekin batera, beteranoen txapelketako jokalari, atezain eta golegile onenak eta jokalari eta talde beteranoenak saritu zituzten.

Juan Luis Etxaniz (Bildurbarek) izan da, 21 golekin, txapelketako golegile nagusia; Josetxo (Ugarrixa) jokalari onena; Kiko Araguren (Ugarrixa) atezain onena; Jesus Egino (Ezinleike) jokalari beteranoena eta Ezinleike taldea, talde beteranoena.

Irish Pubek berdinketa lortzeko aukera garbia izan zuen; baloiak zutoina jo zuen

Kontsolazio finala Bildurbarek taldeak irabazi zuen, penalti jaurtiketan



Finala jokatu zuten bi taldeak -Ugarrixa eta Irish Pub- sariak jaso ondoren.

• FINALETAKO PROTAGONISTAK

JON A. GARITANO ETA JOSE GOMEZ PESCADOR | UGARRIXA ETA IRISH PUB



MANU DIEZ ETA JABI IBARRA | BILDURBAREK ETA A ZE FLAXA

"Ugarrixak hobeto jokatu du finala, baina partidua nahiko parekatua izan da. Liga txapelketan A Ze Flaxak irabazi zuen. Txapelketa amaituta, atseden hartuko dugu. Ziur bi taldeak datorren denboraldian txapelketan parte hartzen dugula".

"Hasierako minutuak nahiko motelak izan dira. Partidua aurrera egin ahala joko hobeak egin dugu bi taldeek eta lehia parekatu egin da. Azkenean penalti jaurtiketek erabaki dute txapelduna; partiduari emozio handiagoa emateko".

11nako futbol liga eta kopa txapelketa, azken txanpan

Ipintzako beteranoen 7nako futbol txapelketa amaituta, 11nako futbol liga eta kopa txapelketako azken norgehiagokak jokatzea besterik ez da geratzen. Azken astean sartu dira txapelketok.

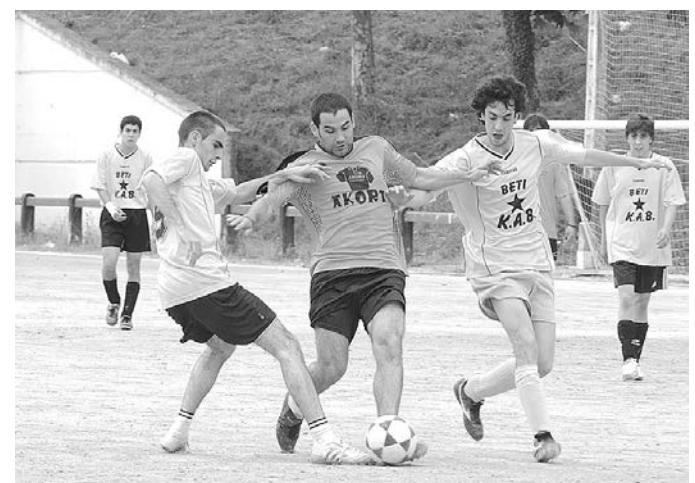
Gaurtik aurrera jokatuko dira liga txapelketako finalerdiak eta finala eta bihartik aurrera, kopa txapelketako final-laurdenak, finalerdiak eta finala. Bada, egubakoitzean amaituko dira Ipintzako 11nako futbol txapelketa biak.

Gaur arratsaldean, liga txapelketako finalerdiak jokatuko dira. Arratsaldeko 7etan, La Juve eta Gorriones taldeak lehiatuko dira eta ondoren, 20:15ean, Angiola eta Indar Gorri. Bi partidu horietako irabazleek final handia jokatuko dute egubakoitzean, 19:45ean. Galtzaileak, aldiz, kopa txapelketako finalerdieta pasako dira.

Kopa txapelketako final-laurdenak bihar jokatuko dira: 19:45ean, A Ze Flaxa eta Beti Cup lehiatuko dira eta

ondoren, 20:45ean, Titos Getokuek eta Ez Dakiu. Bi partidu horietako irabazleak izango dira liga txapelketako finalerdiatik datozen bi galtzaileen aurka jokatuko dutenak. Kopa txapelketako finalerdiak eguztenean jokatuko dira, 19:45ean eta 20:45ean. Irabazleek finala jokatuko dute barikuan, 18:45ean.

Kopako finalean 25 minutuko bi zati jokatuko dira; ligakoak, aldiz, 40 minutukoak izango dira.



Eskoriatza Kirol Elkartea

Gehiago egin ahal zutelako sentsazioarekin geratu dira

Horixe kirol balantzeari dagokionean. Bestalde 530 euroko irabaziak izan dituztela ere esan zuten

Arantzazu Ezkibel

530 euroko superabita izan dute Eskoriatza Kirol Elkartekoek 05/06 denboraldian. Hala jakinarazi zuten egubakoitzean Ibarraundi museoan eginiko batzar orokorrean.

Eskoriatza elkartea izan dituen gastuen laurdena jokalarien joan-etorriak ordaintzeko erabili dute. Beste zati handi bat, berriz, epaileei eman beharrekan joan zaie eta %1,5 multak ordaintzen gastatu dute.

JOKOAN HOBETU BEHARRA

Kirol arloari dagokionez, denboraldiak sentsazio gazi-gozoa utzi du zuzendaritzan. Pilotasai-lean balantze ona egin zuten. Denboraldiko lan onena kadete mailako Oiartzabal eta Agirianok egin dute, Debarroko finalera iritsita.

Saskibaloian, berriz, denboraldi zaila izan dute. Seniorretan maila galdu dute eta datorren denboraldiari begira lauko finala jokatzeko helburua jarri dute. Areto futbolean, maila nazional-letik euskal ligara jaitsi da lehenengo taldea. Narciso Pavok saileko arduradunaren hitzetan, gorengoen maila ez mantentzea desengainu handia izan da.



Elkarteko jokalari asko hurbildu zen batzar orokorrera egubakoitzean.

Lehendakariorde berria izango du Eskoriatzak: Javier Corbal

Denboraldiko berriko aldaketa nagusietako bat zuzendaritzak izango du. Javier Corbalek lehendakariorde lekua beteko du 06/07 denboraldian.

Orain arte saskibaloiko senior mailako entrenatzaile lanetan aritu da Corval eta aurrerantzean, bere lekua J. Mari Sanchezek beteko du. Gazte taldearen ardura Josu Bakerok izango du eta kadete mailako entrenatzalea Fernando Raso izango da. Fernandok, gainera, saskibaloit sailaren ardura ere izango du.

Areto futbolean, Iñaki Corralek lehenengo taldearen entrenatzale postua utziko du. Entrenatzale berria Antonio Regaño izango da. Ohorezko mailan Arturo izango da entrenatzalea eta areto futbol sailaren ardura Narciso Pavok izango du.

Atletismoa



ARRASATE ATLETIKO TALDEA

Markelek ez zion eutsi erritmo aldaketari.

Zorte txarra izan zuen Markel Blancok Espainiako Txapelketan

Mireia Bikuña

Markel Balencok azken postuan amaitu zuen 1.500 metroko lasterketa. Ourenseko jokatutako gazteen Espainiako Txapelketan, arrasatearrak ezin izan zuen lehenen artean sailkatzerik izan.

Lasterketa atzo izan zen eta 20 korrikalari bakarrik sailkatu ziren finalerako, guztiak serie berean egin zuten korrika.

ERRITMO ALDAKETA

Lasterketako bigarren itzulian egon zen erritmo aldaketari ezin izan zion eutsi Blancok. Ondorioz, etsita amaitu zuen lasterketa Arrasateko gazteek. Gainera, oinetako iltze batekin min hartztu zuen atletak.

Lander Errasti eta Remi Diódadok, aldiz, Lurrealdeko Selecciónen Artxeko Joko Europirinariaren parte hartu zuten. Errastik pertika eta xabalina jaurtiketan parte hartu zuen. Pertikan 4,20 metroko jauzia egin zuen eta xabalina 39,60 metrora jaurti zuen. Bi probetan bosgarren tokian amaitu zuen. Remi Diódadok, berriz, 100 eta 200 metroko lasterketan zituen denborak hobetu zituen.

Jonathan Perezek, azkenik, Elxen Kluben Artxeko Errege Kopan parte hartu zuen. Real Sociedad taldeko atletak 4,94 metroko jauzia egin zuen. Bosgarren lekuaren amaitu zuen. Real Sociedad taldeak, gainera, maita mantenduko du.

Tenis, I. Debagoieneko txapelketa

Etxanizek eta Araneseik jokatuko dute teniseko finala datorren domekan

Arantzazu Ezkibel

Debagoineneko lagun arteko I. tenis txapelketak baditu finalistik: Juan Luis Etxaniz eta Jorge Araneseik jokatuko dute txapelketako final handia datorren domekan, goizeko 11etan, Oñati Zubikoa kirolegian.

FINALERDI SAMURRAK

Atzo jokatu zuten bigarren finalerdia Jorge Caballero eta Juan Luis Etxanizek. Partiduak bi set izan zituen; lehenengoan samur

nagusitu zen Etxaniz (1-6), baina bigarrenean zaitasun handiagoak izan zituen aurkaria mendean hartzeko (5-7).

Beste finalerdian, Jorge Araneseik 6-2 eta 6-3 nagusitu zitzaien Roberto Irizarri. Kontsolazio finala ere domekan izango da, 09:30ean, Caballero eta Irizarren artean.

Txapelketa apirilaren 1ean hasi zen. Lehenengo fasean 18 jokalari aritu ziren hiru taldean banaturik. Bigarren fasea, berriz, kanporaketa bidez jokatu da.



Eguenean jokatu beharreko finaleria atzo jokatu zuten Etxaniz eta Caballero.

ARANTZAZU EZKIBEL



Hiru finaletan parte hartu zuten 12 pilotariekin sariak jaso ondoren argazkia egin zuten sariak emandakoekin.

MIREIA BIKUÑA

DEBARROKO TXAPELKETA | FINALA JOKATU ZUTEN HAMABÍ PILOTARIETATIK, HAMAR IBARREKOAK ZIREN

Aretxabaleta, Eskoriatza eta Antzuola, Debarroko txapeldunak

Oiartzabal-Agiriano eskoriatzarrek 22-15 hartu zuten mendean Arrasateko bikotea

Mendizabal-Azkaratek 22-16 irabazi zuten gazte mailan. Ibon eta Unai Errastik 6. txapela jantzi zuten

Mireia Bikuna

Giro bikaina egon zen atzo Aretxabaletako Iturrigorri pilotalekuaren. Debarroko txapelketako hiru finalak jokatzen ziren eta 12 pilotarietatik hamar ibarrekoak ziren. Bada, frontoia ikuslez bete zen kadete, gazte eta senior maiatik finalak ikusteko.

KADETE MAILAKO FINALA

Debagoieneko pilotarien arteko finala zen lehenengoa. Eskoriatzako Oiartzabal eta Agiriano Arrasateko Zubizarreta eta Bolinagaren aurka lehiatu ziren.

Partidu hasierako tantoak oso luzeak izan ziren. Eskoriatzako bikoteak hartu zuen aurre markagailuan, 0-3. Baina arra-

satearrek bosgarren tantoan berdinak lortu zuten. Oiartzabal eta Agirianok egindako seigarren tantoa izan zen hiru finaletako tantorik ederrenetarikoa. Lau pilotariekin ederkki jokatu zuten tanto harten, dejada asko eginda. Tanto haren ondoren Arrasateko bikoteak beherakada izan zuen eta eskoriatzarrek markagailuan abantaila hartzeko aprobetxatu zuten.

MENDIZBAL-AZKARATE

Gazte mailako finalaren hasiera ere oso antzerakoa izan zen. Mendizabal eta Azkaratek zortzi tanto egin zituzten jarraian. Elgoibarko bikoteak pilota aldatu zuean, huts gehiegiz egin zituzten antzuolarrek eta markagailuan zuten aldea murriztu egin zen: 8-6. Handik aurrera Antzuolako bikotea izan zen partiduan agin-

du zuena. Mendizabalek joko bikaina egin zuen. Hark jaso zuen, gainera, gazte mailako finaleko jokalari onenaren saria.

Iturrigorri pilotalekua jendez gainezka egon zen pilotako finalak ikusteko

Xabier Agiriano, Aitor Mendizabal eta Ibon Errasti finaletako jokalari onenak izan ziren

SEIGARREN TXAPELA

Senior mailako finala izan zen partidurik parekatuena. Ibon eta Unai Errastik egin zituzten lehenengo tantoak. Markagailuan 8-5 aurretik egin ondoren, Axpe eta Uribarren arrasatearrek zazpi tanto egin zituzten jarraian eta 8-12 jarri ziren aurretik. Duda barik, partiduko unerik zailenea Errasati Anaiendako. Baina ez zuten amore eman eta gorabehera askorekin 22. tantora iristea lortu zuten. Hala, seigarren txapela jantzi zuten.

SARI BANAKETA

Finalak bukatu ondoren sariak banatu zizkienetan irabazleei. Hiru finaletako jokalari onenek ere saria jaso zuten. Agiriano, Mendizabal eta Ibon Errasti izan ziren kadete, gazte eta senior mailetaiko jokalaririk onenak.

DEBARROKO PILOTA TXAPELKETA

• FINALETAKO PROTAGONISTAK



ALEX OIARTZABAL ETA XABIER AGIRIANO |
ESKORIATZA

"Gehienondako faboritoak ginen arren, Alexek eta biok bagenekien partidua zaila izango zela. Bainan finaletan faborito izateak mesede baino gehiago kalte egiten du"

Nekututa baina gustura amaitu zuten partidua Eskoriaitzako pilotariek. Hasierako tantoak bereziki luzeak izan ziren. "Partidua oso zaila izango zela oso argi genuen. Hasierako tantoak oso parekatuak eta luzeak izan dira eta hori nabaritu egiten da partidua aurrera doan heinean", azaldu zigun amaieran Xabier Agirianok.

Iaz Debarroko finalean ere parte hartu zuten; horregatik, finala hasi aurretik txapelketa irabazteko faboritoak ziren. "Egia da gehienondako faboritoak ginela. Bainan hori gero frontoian erakutsi behar da. Finalak, gainera, partidu bakarrera jokatzen dira eta edozer gerta liteke", azpimarratu ziguten irabazleek. Finaleko beste bikotearen inguruan ere galdeku genien: "Zubizarretak partidu bikaina jokatu du. Gu saiatu gara partidua aurreko koadroetan apurtzen", esan zuten.



ANDONI AZKARATE ETA AITOR MENDIZABAL |
ANTZUOLA

"Partidu hasieran tantoak erraz egin ditugu eta markagailuan abantaila hartu dugu. Bainan Atxotegi eta Portuk pilota motela atera dute eta huts batzuk egin ditugu"

Aitor Mendizabal eta Andoni Azkaratek berehala hartu zuten abantaila markagailuan. Tanto motzen bidez 8-0 jarri ziren aurretik. "Partidu hasieran tantoak oso erraz egin ditugu, zortzi jarraian. Gero pilota aldatu dute eta partidua konplikatu egin zaigu. Pilota oso motela zen eta huts gehiegi egin ditugu jarraian. Sei tanto egin dituzte bata bestearren atzetik. 8-6 jarri dira markagailuan", esan zuen amaieran Aitor Mendizabalek.

Debarroko Txapelketako ligaxkan bi aldiz neurtu zituzten indarrak finaleko protagonistak; bikote bakoitza garaipen bana eskuratu zuen. "Elkar ondo ezagutzen dugu. Ligaxkan ere bi aldiz jokatu dugu elkarren aurka. Atxotegi eta Portu bikote gogorra da. Egia esan, oso gustura gaude lortutako garaipenarekin", azaldu ziguten dutxara joan aurretik.



IBON ETA UNAI ERRASTI |
ARETXABAleta

"Finalean ez dugu guk dakigun bezala jokatu. Oso urduri hasi dugu partidua, eta, hasieran abantaila izan arren, 12-8 atzeratu garenean urduriago jarri gara"

Zortzigarren finala zuten domekan Ibon eta Unai Errastik. Jokatutako finaletatik bost irabazi zituzten, azkenko hirurak jarraian. Atzo ez zuten hutsik egin. "Guretzat partidu garrantzitsua zen. Zortzigarren finala zelako eta batez ere Aretxabaletan jokatzen genuelako. Frontoia oso ondo ezagutzen dugu, askotan jokatu baitugu hemen. Bainan norgehiagoka oso arraroa izan da. Hasierako tantoeitan gu jarri gara aurretik. Axpek eta Uribarrenek berdinak lortu dute eta 12-8 jarri dira aurretik. Hori izan da, beharbada, guretzat partiduko unerik zailena. Bainan gu ere gai izan gara markagailua berdintzeko", kontatu zigun Ibon Errastik.

Oso pozik jaso zituzten partidu amaieran antolatzaleek emandako sariak: garaikurrak eta irabazleen txapelak.

Juan Mari, Ibon eta Unai Errastik urrezko intsigniak jaso zituzten

Hainbat urtetan pilotaren alde egindako lana esker, Aretxabaletako pilota sailean lanean. Eta ohore handia izan zen haren doko intsignia jasotzea. "Egia esan, ez dut hitzik une honetan sentitzen dudana adierazteko. Ilusio handia egin dit intsignia jasotzea", adierazi zigun, emozionatuta, Juan Mari Errastik.

Egun borobila izan zen Errasti familiaren dako. Ibon eta Unai Errastik ere urrezko ikurra jaso zuten senior mailan egindako 10 urteengatik. Juan Mari Errastik 25 urte baino gehiago darama Aretxabaletako pilota sailean lanean. Eta ohore handia izan zen haren doko intsignia jasotzea. "Egia esan, ez dut hitzik une honetan sentitzen dudana adierazteko. Ilusio handia egin dit intsignia jasotzea", adierazi zigun, emozionatuta, Juan Mari Errastik. Egun borobila izan zen Errasti familiaren dako. Ibon eta Unai Errastik ere urrezko ikurra jaso zuten senior mailan egindako 10 urteengatik.

UDAk ere urrezko ikurra emango dio Joxe San Migeli, Andramari eguneko jaialdian izango da.



JUAN MARI ERRASTI | ANTOLATZAILE TALDEKOA

"Maila handiko finalak jokatu dituzte pilotariek"

Mireia Bikuña

Sari banaketa ekitaldia amaituta, Juan Mari Errasti berba egin genuen. Finalei buruz galdu genion eta herri mailako pilotaren etorkizunaz ere bai.

Zer-nolako maila eman dute pilotariek gaurkoan?

Hiru partiduak oso gogorrak izan dira. Kadete mailako finalak erdi inguru arte oso tanto luzeak izan ditu. Arrasateko atzelaria, Bolinaga, asko nekatu da eta amaieran nabaritu egin du.

Gazte mailako finala oso parekatua izan da. Antzuolako aurrelari Mendizabalek joko ona egin du eta Azkarate atzelari ona da. Hasieratik haien ziren faboritoak eta ez dute hutsik egin.

Senior mailako finalean ere nahiko urduri egon naiz. Semeak nahiko ondo ikusi ditut. Bainan 12-8 galtzen egon direnean oso urduri jarri naiz. Zorionez gai izan dira finala irabazteko.

Gustura zaudete gaurko jaialdia-rekin?

Egia esan bai, oso gustura gaude. Ikusle asko etorri da. Ez genuen hainbeste jende espero. Bestalde, oso garrantzitsua da pilotariendako jokatzen dabilzanean harmailetan ikuyleak egotea. Eta gaur zaleek ere erantzun dute.

Urrezko ikurra jaso duzu 25 urte-otan pilotaren alde egindako lana-gatik. Zein oritzapen dituzu?

Oroitzapen asko ditut, batzuk txarrak, baina gehienak oso onak. Pilotaren alde horrenbesteko lana egin ondoren gauza bat dut argi: pilotari gazteekin lan egitea oso zaila dela. Eta, gainera, lan handia egin behar dela.



Juan Mari Errasti.

25 urteko esperientzia izanda, etorkizunik ikusten al diozu pilotari?

Pilotak, beste kirol batzuen antzeria, futbolarekin borrokatu behar du. Benjamin eta alebin mailetan pilotari asko dago. Bainan alebin mailatik infantiletarra salto egin behar dutenean futbola aukeratzen dute.

Gazte batek pilota gustuko duenean gurasoek ematen dioten laguntza oso garrantzitsua da.

"Pilotari gazteendako gurasoen laguntza ezinbesteko da"

ARAMAIO | 28. ARRANTZA TXAPELKETA

40 neska-mutiko ibili ziren arrantzan Aramaioko errekan

Txikitxoen mailan Arrasateko Maialen Diazek irabazi zuen lehen saria eta nagusietan Iñigo Gartzia izan zen irabazlea

Arantzazu Ezkibel

Aramaioko Bizente Goikoetxea plazara 40 neska-mutiko hurbildu ziren zapatuan Arrantza txapelketan izena ematera.

Bi taldean banatu zituzten parte-hartzaileak: txikien taldea (4-10 urte bitartekoak) eta nagusiak taldea (11-16 urte bitartekoak). Txikien taldean 24 neska-mutiko aritu ziren, zein baino zein abilago.

Irabazlea Arrasateko Maialen Diaz izan zen. Maialenek bi amuarrain harrapatu zituen; bi piezek 325 gramoko pisua zuten. Bigarren Xabi Jauregi sailkatu zen. Xabik 285 gramoko pisua zuten bi amuarrain harrapatu zituen.

IRABAZLEAK HIRU AMUARRAIN
Nagusietan, 16 gaztek eman zuten izena arrantza txapelketan. Irabazlea Iñigo Gartzia izan zen. Iñigok hiru amuarrain harrapatu zituen Aramaioko errekan; Salazar baserriaren eta Goiko Errotaren arteko tartean.

Bigarren sailkatura Iker Barbero izan zen. Hark ere hiru amuarrain harrapatu zituen, baina Iñigok hartutakoak baino pisu



Parte-hartzaileak, irabazitako sariekin, Oilogor elkartearren aurrealdean ageri dira.

JOSEKO ARANTZABAL

txikiagokoak izan ziren; Iñigoren amuarrainek 430 gramo zituzten eta Ikerren amuarrainek, 345 gramo. Beste parte-hartzaileek bi pieza edo gutxiago hartu zituzten.

Txapelketa 13:00etan amaitu zen. Parte-hartzaile guztiak plazara agertu ziren eta Oilogor Ehi za eta Arrantza Elkartean pisatu zituzten harrapatutako amua-

rrainak. Sari banaketa ere ber tan izan zen.

GARAIKURRAK ETA ARRANTZARAKO MATERIALA

Parte-hartzaile ia gehienek izan zuten saritxoa zapatuan Aramaion. Zazpi garaikur eta arrantzarako materiala zegoen aukeran; hau da, irabazoleak sari guztiengatik posibilitatea izan zuen, guztiengatik han zeuden sariak amaitu arte.

Txapelketarako, Oilogor Ehi za eta Arrantza Elkartek 70 kilo inguru amuarrain askatu zituen egubakoitz gaelean Aramaioko Salazar eta Goiko Errota arteko erreka zatian.

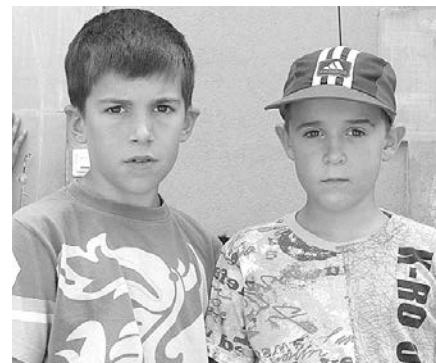
Gaztetxo askorentzat arrantzat egiten zuten lehenengo aldia izan zen eta ezin hobeto pasatu zutela aitortu ziguten. Batzuek, gainera, harrapatutakoa bazkaritan jan behar zutela azaldu ziguten. Ondo merezitako bazkarria izan zuten gaztetxoek.

• ARRANTZA GUSTUKO DUTELA ESAN DIGUTE GAZTETXOEK



XABI ETA MAIALEN |
ARAMAIO ETA ARRASATE

Maialenek txikien lehenengo saria era man zuen eta Xabik, berriz, bigarrena. "Lehenengo aldia da arrantzan egiten dudana eta bi amuarrain harrapatu ditut", esan zigun Maialenek. Xabirentzat ez zen lehenengo aldia izan zapatuko. "Harrapatu duguna bazkaritan jan behar dugu", esan ziguten, pozik.



ENDIKA ETA IBAI |
ARAMAIO

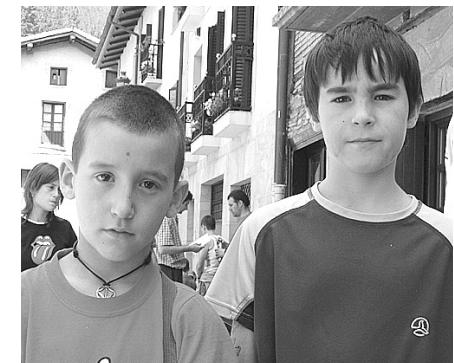
Endikak amuarrain bat harrapatu zuen, baina berriro ere errekkara botatzea era baki zuen: "Oso txikia zen eta errekkara bota dut". Ibaik, berriz, ez zuen zorterik izan eta ezer harrapatu gabe itzuli zen errekkatik. Urtean zehar ere arrantzan egiten dutela esan ziguten: "Batzuetan, Zanbranara joaten gara etxekoekin".



IKER, MARKEL ETA ESTEBAN |
ARRASATE ETA ARAMAIO

"Arrantza egitea asko gustatzen zaigu eta ahal dugunean arrantza egitera joaten gara errekkara", esan ziguten Iker, Markel eta Estebanek.

Esteban eta Ikerrek bi amuarrain harrapatu zituzten eta Markelek bakarra hartu zuten. "Sari bezala kanabera bat hartu dut, eta oso pozik nago", esan zigun Estebanek.



PELLO ETA GURUTZ |
BERGARA ETA ARAMAIO

Pello eta Gurutzentzat ere lehenengo aldia izan zen arrantzan egiten zutena: "Lehenengo aldiz etorri gara eta oso ondo pasatu dugu".

Amuarrain bat harrapatu zuen Gurutzek, 115 gramokoa. "Datorren urtean ere txapelketara etortzeko gogoz gaude", esan ziguten bi gaztetxoek.

Josean Mulas bergararrak 20 urte inguru darama eskalada munduan. Oñatiko Araotz eskalada eskolan bideak eraikitzen lehenengotarikoa izan zen Mulas. Hori dela-

eta, Federazioak Arrasateko teknifikazio zentroko ardura eman dio. Arrasatekoak Gipuzkoan dagoen teknifikazio zentro bakarra da. Bertan, zazpi mutil eta lau

neska txikiren ardura darama Joseanek. Ardura nagusia teknika irakastea da, eskalatzaile horiek kanpora ateratzen direnean trebatuak egoteko.

JOSEAN MULAS | ESKALADA TEKNIFIKAZIO ZENTROKO ARDURADUNA

“Teknika landuz gazteak eskaladan trebatzea da nire ardura”

Arantzazu Ezkibel

Zer da boulderra?

Hasiera batean eskaladan aritzeko entrenamendu hutsa zen. Baino orain modalitate bat da. Altuera txikiko tokietan eta soka-rik gabe egiten den escalada da. Boulderrean egiten diren mugimendua muturreko mugimendua dira; zaitasun handikoak dira. Mugimenduek graduazio bat dute (6A, 6C....) eta graduazio horien arabera zuk erabakitzuen duzu bide bat egiteko gaita-suna duzun edo ez. Boulderrean mugimendua zailagoak dira, baina, ere berean, altuera txikiagoan egonik, jausteko arriskua ere txikiagoa da. Adibide bat jarteko, atletismoarekin alderatzu, 100 metroko lasterketa bat bezala da boulderra.

Eskuetako edo hanketako indarra da garrantzitsuagoa eskalatzeko orduan?

Escalatzaile batek hainbat ezaugarri izan behar ditu: batek, pisua eta indarra oreaktutatzan behar ditu. Bestetik, koor-dinazio ona eduki behar du eta, azkenik, hatzetan indar handia eduki behar du. Inoiz ez duzu escalatzaile lodi bat ikusiko, pisua neurrian izan behar du escalatzaileak.

Boulder sala egokiak daude gure ibarrean?

Esan daiteke Arrasaten dagoen boulder sala Euskadiko onenatariko dela. Boulder sala entremendu sala bat da, gero kanpora ateratzea bideratuko dizuna. Altuera txikia duen arren, dia-gonalean bide luzeak egin ditza-kezu. Bide ezberdinak margotu ditugu, eski estazioetan bezala, eta kolorearen arabera zaitasun handiagoa edo txikiagoa du.

Baina Arrasaten escaladan dabilen jende guztia kontuan har-tuta, Uarkape leku txikia da. Ez du nahi besteko altuerari eta hemen soka nola erabili ezin da erakutsi. Korapiloak nola egin irakasten diet, baina gero soka-

rekin igotzeko lekurik ez dau-kagu. Akatsa non dagoen esatea zaila da. Federazioa ez da leku guztieta eta udaletan ez dute escalada mundua ezagutzen.

Zer da Arrasateko teknifikazio zentroa eta zer ardura daukazu bertan?

Nik teknifikazio zentroaren ardura daukat. Urte askotako esperientzia dut escaladan; lehenengo, maila nazionalean lehiatzen hasi nintzen eta gero Euskadiko lehenengo txapelketak antolatzen. Araozko eskolan bertan lehenengo bideak nik eta nire lagunek ireki genituen.

Federazioak lehendakaritza taldea aldatu zuenean, gazteen-tzat teknifikazio zentro bat irekitzea pentsatu zuen eta niri eman zidaten horren ardura. Gipuzkoa mailan, Arrasate da gazte gehien mugitzen duen herria. Arrasateko teknifikazio zentroan 15-20 urteko zazpi mutil ditut nire ardurapean eta lau neska txiki. Hilean 24 ordu ematen ditut gazteak entrenatzen, eta, horren arabera, Federazioak soldatu bat ematen dit.

Beraz, gazteak eskalada mun-duan trebatzeaz arduratzen zara.

Bai, Federazioak gazteen entrenatzaile bezala jarri nau. Ez dira entremendu normalak,

“Garrantzitsuena pisua eta indarra oreaktuta izatea da; escalatzaile lodirik ez dago”

“Esan daiteke Arrasaten dagoen boulder sala Euskadiko onenatarikoa dela”

</

KULTURA

Aisialdia eta Zerbitzuak

- Aukeran dantza taldeak 'Bideak' lan berria aurkeztuko du eguenean, Kursaalen | 23
- Arrasateko zeramika ikasleek erakusketa zabalduko dute bihar, Monterronen | 27

**Usoa Mendikute
margolariarekin
Bergaran ireki
duen erakusketaz
jardun dugu | 26**

BERGARAKO ORFEOIA ETA MUSIKA ESKOLA



Emanaldiaren bigarren zatian Bergarako Orfeoia eta Musika Eskolako ikasleak batera aritu ziren.

JOSETXO ARANTZABAL

MUSIKA IKASLEAK ETA ORFEOIA | MARIAREN LAGUNDIKO ELIZAN EGIN ZUTEN IKASTURTE AMAIERAKO KONTZERTUA

Ikasturte amaierako emaitza onak agerian laga zituzten ikasleek

*Bergarako
Musika Eskolako
kantu ikasleek
eta hari taldeak
jardun zuten
zapatuko
emanaldiko
lehenengo zatian.
Bigarren zatian,
berriz, Bergarako
Orfeoia batu
zitzaien aurreko
guztiei*

Goreti Elortza

Zapatuan 20:00etan egin zuten emanaldia Mariaren Lagundiko elizan. Jende ugari batu zen ikasturte amaierako kontzertura.

Bosgarren urtez elkarrekin aritu ziren Musika Eskolako ikasleak eta Bergarako Orfeoiko kideak. Eta urtean zehar egindako lanak izandako emaitza onak agerian gelditu ziren.

Emanaldia lehenengo zatian, Musika Eskolako kantu ikasleek jardun zuten jendurrean kantuan. Jendearen artean aldarerantz abiatu ziren *For the beauty of the earth* J. Ruttenren abestia kantatzen zuten bitartean. Segidan, banaka zein binaka sei kantu eskaini zituz-

ten pianoaren laguntza soilarekin. Ainhoa Enatarriaga, Amaia Urdangarin eta M. Jesus Ugalde izan ziren piano-jotzaileak.

Oihane Toledo eta M. Jesus Ugalderen ikasleak fin aritu ziren W.A. Mozart eta C. Monteverdiaren kantuak abesten, besteak beste. Adin askotariko neska-mutilek hizkuntza askotan kantatzeko gaitasuna dutela erakutsi zuten. *La calonnia é un venti-cello, All I ask of you, L'incoronazione di Poppea eta Verwandlung* izan ziren batzuk.

Segidan, Musika Eskolako talde instrumentalak W.A. Mozarten *Aria de Sarastro* (*Txitxula Magikoa*), *Su l'aria* (*Le Nozze di Figaro*) eta *O sole mio* kantu herrikoia eskaini zituen, kan-

tu ikasleekin batera. Biolinak, biolak, klarinetek, oboeak eta biolontxeloek osatutako taldea zen. Opera, musicalak zein antzinko musika eskaini zuten.

**Kantu ikasleek,
bakarka zein binaka,
hango ikusleak aho
zabalik utzi zituzten**

**Orfeoiak kantu
elizkoiak abestu
zituen opor aurreko
azken saioan**

ORFEOIA BIGARREN ZATIAN

Emanaldiaren bigarren zatian Bergarako Orfeoiak hiru abesti eskaini zituen Aitor Biain oñatiar gaztearen zuzendaritzapean. *Misa en Mi b M; Kirie, Sanctus* F. Gorritirena, *Beatus Vir* Monteverdirena eta Jabier Bustoren *Ave Maria* izan ziren zapaturiko kontzerturako aukeratu zituzten kantuak.

Abesti guztietan Musika Eskolako bakarlari eta hari taldearen laguntza izan zuen Orfeoiak. Bakarlariak Nere Ibarra eta Isabel Juldain sopranoak, Ainara Uribealgo eta Miren Azkarate mezzosopranoak eta Karlos Etxaniz baxua izan ziren. Gainera, Ander Simal piano-jotzailea ere aritu zen eurekin.

BERGARAKO ORFEOIA ETA MUSIKA ESKOLA

• BEGARAKO MUSIKA ESKOLAKOAK ETA ORFEOIA



MUSIKA ESKOLAKOAK. Isabel Juldain, Miren Azkarate, Argiñe Agirrezabal, Nere Ibarra, Carlos Etxaniz, Iñaki Mendiola, Ainara Uribesalgo, Amaia Urdangarin eta Fran Martínez bikain aritu ziren bakarka eta binakako saioetan. Talde instrumental biolin, biola, biolontxelo, klarinete eta oboeak osatu zuten. Euren lana ere bikaina izan zen zapatuan.



BERGARAKO ORFEOIA. Aitor Biain oñatiarraren zuzendaritzapean hiru kantu eskaini zituen Bergarako Orfeoiak kontzertuaren bigarren zatian. Lehenengo zatian aritutako Musika Eskolako kantu ikasleen eta hari taldearen lagunza ere izan zuten. Guztien artean kantu elizkoiak abestu zituzten, ikusleen gozamenerako, Mariaren Lagundiko elizan.



AITOR BIAIN | BERGARAKO ORFEOIKO ZUZENDARIA

“Datorren urtean ere jarraituko dut Orfeoiarekin”

Goreti Elortza

23 urteko oñatiar hau
Bergarako Orfeoian zuzendari dabil azkenaldian, beste gauza askoren artean. Bada, zapatuko kontzertuaren ostean Biainekin hitz egin genuen.

Noiz hartu zenuen taldea?

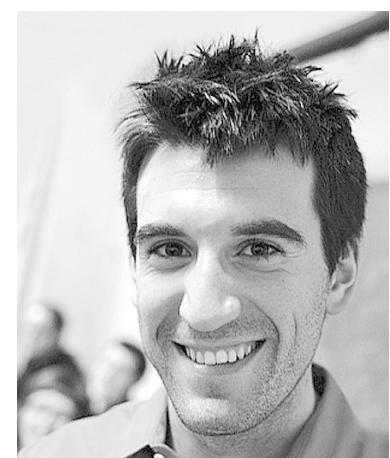
Aurtengo otsailean hasi nintzen zuzendari lanetan. David Azurtzak komentatu zidan eta baiezkoa eman nion. Aukera ona iruditu zitzaidan-eta.

Gustura orain arteko lanarekin?

Oso gustura nabil Orfeoiarekin, bost hilabete hauek oso positiboak izan dira niretzat. Orain arte David Azurtzaren proiektuekin ibili gara, baina aurrerago nire proiektu batzuk ere aurrera eraamateko asmoa daukat. Jendearekin ere ez dut arazorik izan.

Non dabil David Azurtza? Itzuliko al da datorren urtean?

Madrilen ibili da oraintsu arte opera batzuk egiten eta beste proiektu batzuetan murgilduta. Itzuli da, baina datorren urtean ere nik jarraituko dut Bergarako Orfeoia zuzentzen.



AITOR BIAIN

Oñatiko Ganbaran kantuan, Ganbara Txiki eta Txikitxon zuzendari, Orfeoian... Zer gehiago?

Bai, denetik pixka bat. (Barreak) Oñatiko kantu tailerrean ere badihardut eta Gabero abesbatzako zuzendari ere banaiz. Arrasateko Goikobalu eta Bergarako Orfeoiko kideek osatzen dute abesbatza hori. *Afrika* obrarekin aritu gara orain arte.

Ba al duzu guztientzako denbora?

Denerako denbora izaten saiatzen naiz. Eta gustuko dudanez, izaten dut denbora.

Zapatukoia izan al zen opor aurreko azken emanaldia?

Bai, orain merezitako oporrak izango ditugu. Eta bueltan proiektu berriak aurrera ateratzeko prest izango gara guztioi.

Seussen Mundua izeneko lan handiarekin ere bazabiltzate; noizko Bergaran?

Udazkenean izango gara Bergaran, azaroaren 12an, hain justu. Printzipioz bi emanaldi egingo ditugu egun berean, Udal Pilotalekuaren. Dekoratua berezia izango da, lekuari egokitu.

Zuzentzen edo kantuan hobe?

Bi gauzak ditut gustuko. Musika dut gustuko eta horrek daka-ren guztia.

“Saiatzen naiz
denerako denbora
izaten. Gustukoia
izanez gero ez da
horren zaila izaten”

“Azaroaren 12an
aurkeztuko dugu
‘Seussen Mundua’
obra Bergarako
pilotalekuaren”

Erosten jakin:
ZURE FAMILIARENTZAT ONENA AUKERATU

 **EROSKI**
E ro s t e n j a k i n

RAFA RUEDA | 'UDAKO GAUAK' ZUZENEKO SORTAKO LEHENA EGUBAKOITZEAN

Bakarkako bidean, pop moldeko bitxi sortarekin etorri zen Espoloira Rueda

'Saredun eskua' disco berria aurkeztu zuen mungiarrak egubakoitzean Bergaran

Hasi dira Espoloiko 'Musika gauak' eta oraingo egubakoitzean Malaturen jazza egongo da

Jon Berezibar

Rafa Ruedak egubakoitzean egin-dako kontzertuarekin hasi dira aurtengo *Udako gauak* Espoloian, Bergaran. Mungiarrak *Saredun eskua* azken lana aurkeztu zuen Espoloiko kioskoan, banda guztiarekin, eta soinu doto-re bezain intentsioarekin. Pop doinuei darien itsaskortasuna ondo erabilita eta Pi.L.T taldeko garaietatik jasotako intentsitateaz oraindik ahaztu barik, egubakoitz gaubela polita egin zuen Ruedak. Haren abestiak amu nahikoa ez baziren izan, banda bikaina arduratu zen bestela soi-nu benetan erakargarria sortzeaz. Pena bakarra izan zen ikus-leak kioskoko barandak zirela-eta gutxi ikusi ahal izan zuela, baina entzun bikain entzun zen egubakoitzekoa.

URRATSA AURRERA

Aurreko diskotik, *Kea* izenekoa, musika kontuetan Ruedak egin-dako norabide aldaketa agerikoa izan zen. Poparen bide erakargarria aukeratuta debutarekin frogatu zuen molde hartako jantziak ere ondo geratzen zitzaizkiola. Bergaran bigarren saikeria aurkeztu zuen, *Saredun eskua*, aurrera urrats bat gehia-

go eginda. Poparen nahia abesti borobilaren bila joatea bada, Ruedak badakar bere sortatxoa besapean, eta gozagarrria izan zen oso egubakoitzekoa.

Abestiak, alde batetik, baina bandak ere bilgarri ederra eskaientzen die mungiarraren komposizioei. Hala, Mikel Azpirozek teklatuekin berebiziko intentsitatea eman zien abestie. Zer esanik ez Rufo Urbinaren ekarpenaz, bateriaren jaun eta jabe, hamaika estilotan onduta dagoela erakutsi zuen. Hirugarraren kidea David Gonzalez izan zen –baxuan–, Ruedaren aspal-diko laguna.

Datozenak**UZTAILAK 14**

- **22:30:** Malatu, jazz emanaldia egingo dute.

UZTAILAK 21

- **22:30:** Four Friends, jazza eta bluesa pop-rock ukituekin.

UZTAILAK 28

- **22:30:** Ortophonk, Gasteizko funkya.



JOSETXO ARANTZABAL

Bi diskoei gainbegiratu polita egin zien Ruedak egubakoitzean.

Rock-and-rolla berriz Gaztelekuuan

60 hamarkadan hasi eta 80ko punkeraino, rock-and-rollaren historiako lezio txiki bat osatu zuten zapatuko taldeek

Asteleheneko Goienkaria

Rock-and-rolla jabetu zen beste behin ere zapatu gauean Oñati-ko Gaztelekuaz. Egurra ederto eman zuten hiru taldek osatu

zuten kartela: Sexy Sexer bera-tik, Los Chuloputas herritik eta Monky Day Kataluniatik.

60 hamarkadako doinuetatik hasi eta 80ko punkera arte hiru taldeetako bakoitzak hamarkada bakoitzeko zukua ekartzen jakin zuten.

BERATARRAK ESZENAK

Sexy Sexerseko nafarrak ere aski ezagunak ditugu geurean eta zapatukoan ere ikuskizun ederra eman zuten, dakiten moduan. Etxeko taldearen egurra ere oso aipatzekoa izan zen.



JOSETXO ARANTZABAL

Herriko Los Chuloputasek egin zituen anfiteatro lanak.

DANTZA IKUSKIZUNA | AUKERAN DANTZA TALDEA

'Bideak' ikuskizun berria estreinatuko du egunean

Kursaalen estreinatuko dute Bergarako Edu Muruamendaraz dantza zuzendari eta koreografoaren lan berria. Urnietan egin zuten aurreestreinaldia, atzo

M.B.

Edu Muruamendaraz ez da geldi egotekoa eta dagoeneko prest du ikuskizun berria Aukeran dantza taldearekin. *Bideak* du izena eta egunean estreinatuko dute Kursaalen, Donostia-ko Antzerki azokaren barruan. Aurre-estreinaldia atzo egin zuten, Urnietako Sarobe aretoan.

SANTIAGOKO BIDEA

Aurten Gipuzkoako hainbat herrik sortu zireneko 750. urte-muga ospatzentz dute. Hala, hori abiapuntutzz hartuta Erdi Aroko mundua nolakoa zen irudikatu nahian, herriak eta hiriak lotzen zituzten bideak ditu hizpide ikuskizunak. Eta bideetan ematen zen kultura elkartrukean zentratzen da. Garrantzitsuena Santiago bidea izan zen, hark jarri zituelako harremanetan hiriburuak eta Europako musika eta dantzak euskal ohiturekin uztar-tzea ahalbidetu zuelako. Hala, Santiago bidea metafora gisa erabilita ikuskizunak hiru une lantzen ditu: batetik, bidearen hasiera, jaiotza, irudikatzen dute ikuskizunaren hasieran. Gero, soka dantzaz baliatuz, pertsonen arteko sozializazio prozesua eta herrien eraikuntza erakusten dute. Horrekin batera, bizitzan dauden bide ezberdinak irudi-katu nahian, festa, maitasuna eta gudaroko bideak erakutsiko dituzte. Emanaldiari amaiera emateko, bide guztiak komune-an dituzten elementuak elkartzen dituzte beste koreografia baten.

DANTZA TRADICIONALA ETA GARAIKEA

Dantza tradizionala eta garai-kidea bateratzea da taldearen ezaugarrietako bat eta lan berrian ere -aurreko bietan bezala: *Sutargi* eta *Izena duen guztia omen da-* eutsi egin diote horri. Bestalde, ikuskizun



Irudian Edu Muruamendaraz zuzendari berargarra lan berriko une batean.

ASTELEHENKO GOIENKARIA

honetan kirol akrobaziak ere sartu dituzte.

Musikari dagokionez, aurreko ikuskizunetan zuzeneko musikarekin lan egin izan duten arren, oraingoan grabatutako musikarekin arituko dira. Shan-

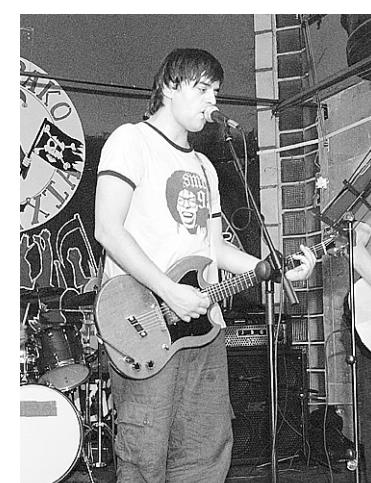
ti Basauri musikagile bilbotarrak konposatu du *Bideak* ikuskizunerako musika.

IRALEAN ELGETAN

Egueneko estreinaldiaren ondotik, honezkero hitzartuta dituz-

te emanaldiak Tolosan eta Zeanurin.

Gurera ere etorriko dira. Irailearen 30ean, hain justu ere, Elgetako Espaloia kafe antzokian ikus-teko aukera izango ditugu Aukeran dantza taldekoak.



Zura taldea Bergarako gaztetxean.

Fitxa teknikoa

- **KOREOGRAFIA ETA ZUZENDARITZA:** Edu Muruamendaraz.
- **GIDOIAK ETA ESZENA ZUZENDARIAK:** Garbi Losada eta Jose Angel Vitoria.
- **DANTZARIAK:** Iurre Aranburu, Onintza Odriozola, Naikari Galarraga, Naia Yarritu, Garazi Lekuona, Ane Anza, Aiert Beobide, Gotzon Poza, Ander Errasti eta Edu Muruamendaraz.
- **MUSIKA:** Shanti Basauri.
- **JANTZIAK:** Ramon Gartzia Zabalegi.
- **EKOIZPENA:** Aukeran Dantza Taldea.
- **EKOIZPEN LAGUNTZAILEA:** Iker Muruamendaraz.

DEIALDI PUBLIKOA

Bergarako Udalak kaleratu du Gazteantzako informazio guneko zerbitzua lehiaketa bidez kontratatzeko deialdi publikoa (GAO 2006/07/05, 127 ZKIA).

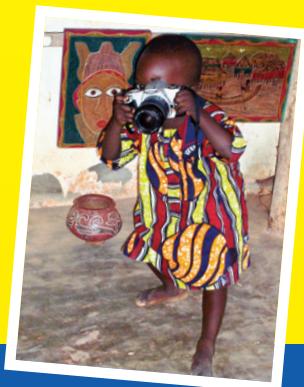
Instantziak aurkezteko epea
2006ko uztailaren 20an amaitzen da.



Bergarako Udala

Informazio gehiago: Kultura etxea. Tel.: 943 77 91 60
www.bergara.net

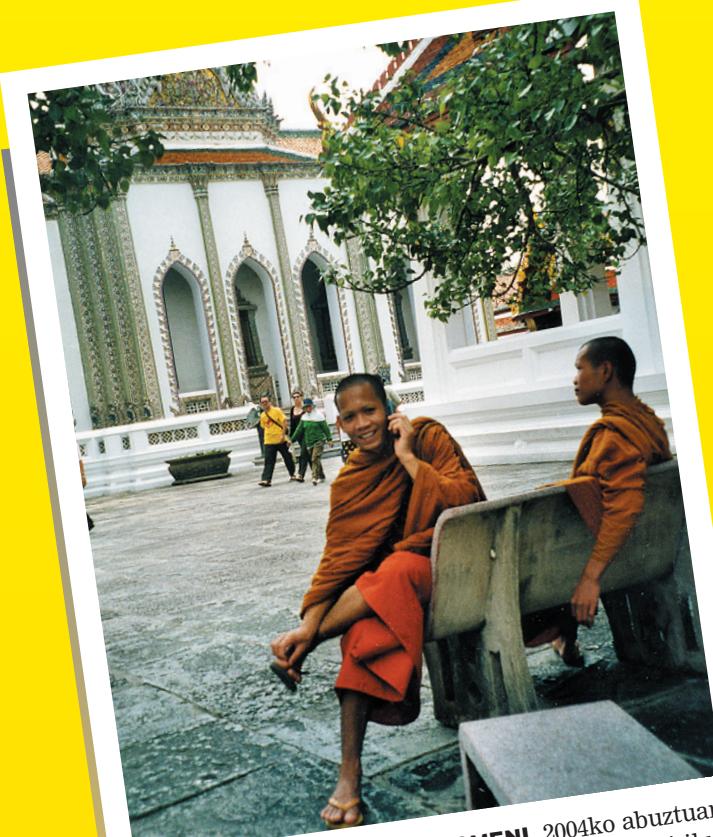
Iralaren 30ean
Espaloia antzokira
ekarriko du
Aukeran taldeak
'Bideak' ikuskizuna



UDAKO ARGAZKien ASTELEHENeko GOIENKARIA II. LEHIAKETA



Argazki guztiak fotoblog honetan: www.goiena.net/blogak/argazkiak



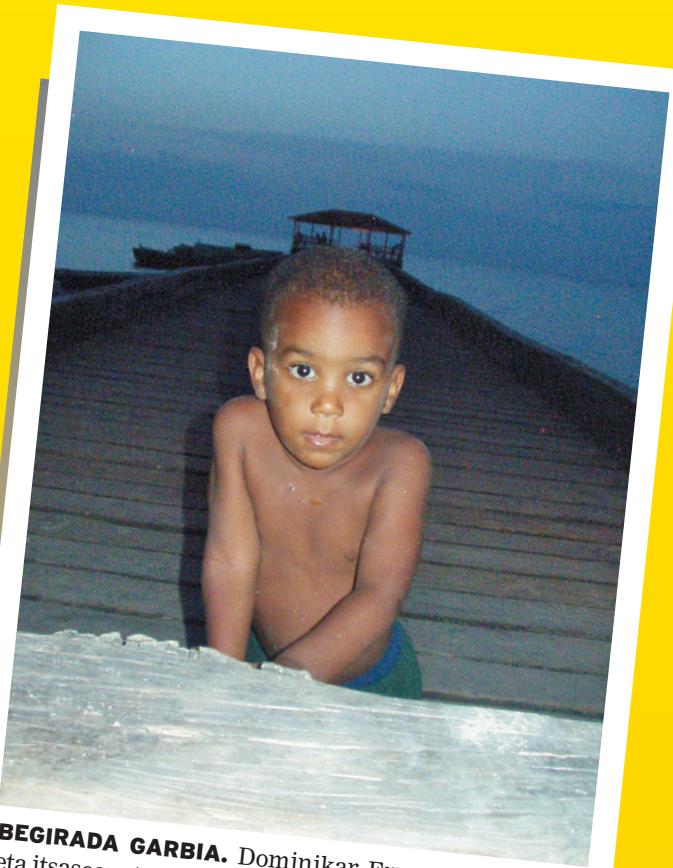
KOMUNIKATUTA EGOTEA KOMENI. 2004ko abuztuan Thailandian izan zen bergarar hau. Monje ugari ikusi zituen errezoan eta eskean; baita bakanen bat poltsikotik berba egiten ere. /Argazkia: Mikel Elkoro /Bergara



ARRANTZA. Sineseko portuan egin zuten argazki hau, 2005. urteko abuztuan. Besteak beste, mariskoa hartzeko sareak ikusi zituen beragar honek. /Argazkia: Mireia Larrea /Bergara



EBRO IBAIA. 2004ko uztailean Delta de l'Ebre ateratako argazkia da. Bertan, nekazarriak ageri dira arroza batzen. Lurralde hartan Ebro ibaiak duen garrantzia izugarria da. /Argazkia: Amaia Goitia /Oñati



BEGIRADA GARBIA. Dominikar Errepublikara joan eta itsasoaz eta naturaz gozatzeaz gain, herritarren xarrak erakarri zuen bergarar hau; irudiko umearren begiradak, esaterako. /Argazkia: Mikel Arregi /Bergara

Baldintzak:

- Udako argazkiak izan behar dira: aurtengoak edo beste uda batekoak. (Argitaratu gabeak)
- Debagoineneko edozeinek parte hartu ahal izango du (ez da adin mugarik izango).
- Argazkiak aurkeztu ahal izango dira paperean edo digitalizatuta.
- Bidali ahal izango dira e postaz argazkiak@goiena.com helbidera edo Goienaren egoitzaren batera ekarri.
- Argazkiak jasotzeko azken eguna, 2006ko irailaren 18a.

Sariak:

- **1. saria:** Olympus E-300 reflex argazki kamera digitala, bi objektibo aldagarriekin Bergarako Kiñu argazki dendaren eskutik.
- **2. saria:** Hoteletan gaua pasatzeko Talon Plan Card txartela. Barcelo Bidaiaik agentziaren eskutik.
- **3. saria:** bi pertsonarendako afari/bazkaria Leintz Gatzagako Gure Ametsa jatetxeen.



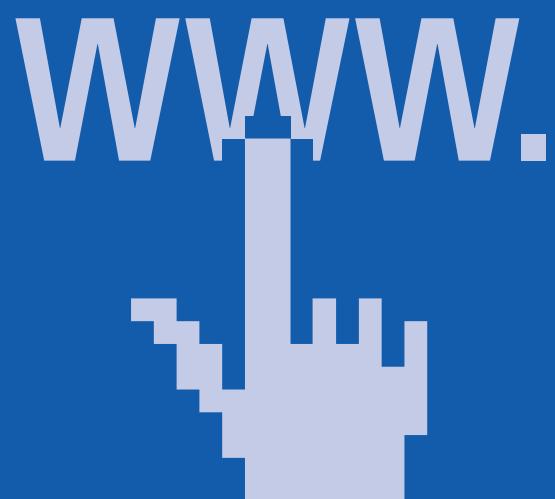
Babeslea:



Laguntzaileak:



Debagoineneko WEBGUNEAK



AHOLKULARITZAK
ESTRADOS
www.consultoria.estrados.com

ANTZINAKO ALTZARIAK
ZUMADIA
www.zumadia.com

AKADEMIAK
BASTIDA
www.bastida.es

ALTZARIAK ETA APAINKETAK
BZ-SISTEMAS
www.goiena.net/blogak/BZ-sistemas
MARRUBI
www.marrubi.com

ARGAZKIAK/ARGAZKILARIAK
MARIA JESUS
www.mjargazki.com

ARROTEGIAK
ARREGI
www.goiena.net/blogak/arregi
AZKARATE
www.goiena.net/blogak/azkarate

ASEGURUAK
BRIZ ASEGURUAK
www.goiena.net/blogak;briz-aseguruak
WINTERTHUR
www.winterthur.es

AUTOEN GARAJEAK/KONPONKETA
AUTOS ARETXA S.L.
www.autosaretxa.com
AUTOS RIBEGOLA -BMW-
www.autos-ribegola.com
GALLASTEGI MOTOR SPORT
www.goiena.net/blogak/gallastegi

AUTO-KONTZESIONARIOAK
4QUATTRO 4
www.goiena.net/blogak/4quattro4

BIDAIA AGENTZIAK
BARCELO
www.barceloviajes.com

BITXITEGI TAILERRA
OSCAR VITORIA
www.goiena.net/blogak/vitoria

ELEKTRIZITATE INSTALAZIOAK
ARETXARGI
www.goiena.net/blogak/aretxargi

ELEKTRIZITATE MATERIALAK
SETALDE
www.setalde.com

ERAIKUNTZAK
CONSTRULAN
www.construlan.com

ERROTULOAK
PANDO
www.goiena.net/blogak/pando

ESTETIKA ZENTROAK
ANGELA
www.angelaestetika.net
GUZTIZ EDER
www.goiena.net/blogak/gutzizeder
LILURA
www.lilura.com
MAIER
www.goiena.net/blogak/richimaier

GARBIKETAK
HEMEN
www.hemen-garbiketak.com

GIMNASIOAK
IRUDI SPORT
www.goiena.net/blogak/irudisport

HARATEGIAK
LANDALUZE
www.landaluze.com

HAUR PARKEAK
OKIPARK S.L.
www.goiena.net/blogak/okipark

HESTEBETEA
URDEKI
www.goiena.net/blogak/urdeki

HIZKUNTZA AKADEMIAK
CIM-OÑATI BAI & BY
www.cim-idiomas.com

HOTELAK
HOTEL MONDRAGON
www.hotelmondragon.com

ILE APAINDEGIAK
RICH
www.goiena.net/blogak/richimaier

INFORMATIKA
DCA COMPANY
www.dcaccompany.com

INGENIARI GEOLOGIKOA
HARRILUR
www.harrilur.com

INMOBILIARIAK
ANBOTO
www.inmoarrasate.com

ARRIETA & SAN MIGUEL
www.arrietasamiguel.com

KOROSTI
www.inmokorosti.com

UDALATX
www.goiena.net/blogak/udalatx

JANARIAK
GERTU
www.goiena.net/blogak/gertu

JANTZI DENDAK
MARKIEGI
www.goiena.net/blogak/markiegi
UDALAITZ
www.goiena.net/blogak/udalaitz

JATETXEAK
BASTER ALDE
www.baster-alde.com
DRAGON ORIENTAL
www.goiena.net/blogak/dragon-oriental
DUKIENA
www.goiena.net/blogak/dukiena
MAULANDA
www.goiena.net/blogak/maulanda

LANTEGI ETA TAILERRAK
TALLERES CARPINTSA S.L.
www.carpinsa.com

LEIHOAK
ARGI-PLASTIK
www.goiena.net/blogak/argi-plastik
EGO
www.goiena.net/blogak/ego

LORADENDAK
EKILORE
www.goiena.net/blogak/ekilore
MAYTE
www.goiena.net/blogak/mayte

OINETAKOAK
KORO ZABAleta
www.goiena.net/blogak/korozabaleta
OPARIK
MERKEOPARI
www.goiena.net/blogak/merkeopari

OPTIKAK
MULTIOPTICAS LARRAÑAGA
www.goiena.net/blogak/multiopticas

OSTALARITZA
GARAIA OSTALARITZA HORNICKETAK
www.goiena.net/blogak/garaia

PUBLIZITATE AGENTZIAK
ADOX
www.adoxnet.com

SKATE&SNOW
LAINO
www.laino.info

SUKALDEKO ALTZARIAK
BASTIDA SUKALDEAK
www.goiena.net/blogak/bastida

TABERNAK
EZKUTU
www.goiena.net/blogak/ezkutuorly
GUREA
www.goiena.net/blogak/gurea
ORLY
www.goiena.net/blogak/ezkutuorly
ZIRIOT
www.goiena.net/blogak/ziripot

TATUAJEAK
GANESHA
www.goiena.net/blogak/ganesha

TAXIAK
GORKA GARAI
www.goiena.net/blogak/gorkataxi

UDAL ZERBITZUAK
GAZTEEN INFORMAZIO BULEGOA
www.aizue.com

UMEENDAKO ARROPA
HAURTXOA
www.goiena.net/blogak/haurtxoa

ZERBITZU DIGITALAK
ATAI
www.goiena.net/blogak/atai

ZUR LANTZAILEA
ELEJALDE
www.goiena.net/blogak/elejalde

Bergararra da, gaur egun Londresen bizi den arren. Kafetegi batean dihardu enkargatu, baina bere pasioa margotzea da. Bergaran dago egunotan eta Aroztegi

aretoan *Koloreetako mundua* izeneko erakusketa jarri du. *Pop art* mugimendua da bere lanen oinarri eta margotzeak beste mundu batera eroaten duela dio. Oso

koloretsua da haren lana, kolore askorekin margotzeak energia oso positiboa ematen diolako; ikusleei transmititu nahi dien energia positibo bera, hain justu.

USOA MENDIKUTE | MARGOLARIA

"Guztiendako artea egin behar dela uste dut, ez jende multzo txiki batendako bakarrik"

Monika Belastegi

Zer moduz Londresen?

Gustura nago. Ez dihardut ehuneko ehunean artearen munduan, baina sartzen dut sudurra han eta hemen. Azken batean uste dut hori dela artistak egin behar duena: bere izena eta lana ezagutzera eman. Koadroak etxetik ez badituzu ateratzen, bazara artista, noski, baina norberaren burua saltzen jakin behar dela uste dut. **Bi urte dira Bergaran, jaioterrian, ez zenuela erakusketarik egiten.**

Bai, Nahikari tabernan egin nuen duela bi urte. Orain Aroztegin dudanaren oso ezberdina izan zen hora; are gehiago, normalean egiten dudanetik asko urrundu zen hora, proba antzekoa izan zen eta ez nintzen oso gurutzera geratu. Nire ohiko estiloan gusturago nago.

Zure ohiko estiloko azken erakusketa kultura etxearen egun zenuen dueña bost bat urte. Hura ikusi eta egunotan Aroztegin duzuna, eta Usoa bera ikusi dut nik.

Bai. Oso partikularrak dira margoak. Kolorea da gehien nabarmenzen dena.

Hain justu, Koloreetako mundua izena jarri diozu erakusketari.

Egia da. Ez nion erakusketa halako izen mistikorik jarri nahi. Batzuek egiten dute, baina niri ez zait gustatzen; jendeari ulertarazi nahi diot margotzen dudana: margoetan adierazi nahi dudana ulertzea nahi dut.

Mundua koloretakoa da, hortaz.

Denetarik dago munduan, pozasuna eta tristezia, askotariko arazoak... Eta batik bat agerian dagoena da, eta komunikabideek ere hala azpimarratzen dute, tris-

tezia. Bainan uste dut gauza negatibo guztieei positibotasuna topatzen saiatu behar dela. Margotzeak beste mundu batera eroaten nau eta kolore askorekin margotzeak energia positiboa ematen dit.

Eta ikusleengana ere iristen da energia positibo hori?

Uste dut baietz eta horixe da, hain justu, nahi dudana, energia positibo hori transmititzea. Gainera, edonorendako margo mota da. Ez da batere elitista, hau da, artista deitzen zaien jende kopuru murritz batendako lana. Edonorengana iristeko moduko estiloa dela uste dut. Guztiendako artea egin behar dela uste dut, eta ez aditu multzo txiki batendako.

Pop art delakoan koka dezakegu zure lana. Jarraitzaile asko ditu?

Uste dut gaur egungo gizartean angutzia onartzten dela janzkeran,

dekorazioan, musikan, artean... Askotariko estilo nahasketak iza-tenten dira, oso sasoi sortzailea bizi dugula uste dut.

Alde horretatik, Londresen bizitza lagungarri egin zaizu?

Uste dut baietz. Asko zabaltzen zaitu halako hiri baten bizitzeak, arraza, kultura eta erlijio asko daudelako batuta. Asko ematen du horrek. Erlilio ezberdinako lagunak ditut han eta nire lana gustuko dute; halaxe esan didate, behintzat.

Bergaran egunotan duzun erakusketa ere kritika onak jaso ditu.

Orain arte bai, behintzat. Jen-deak esan dit batez ere koloreengatik gustatu zaiela eta orijinaltasuna ere azpimarratuta dute. Izan ere, margoetako batzuetan *Pop art* oso garbia erakusten dut, baina beste batzuetan ez, beste elementu batzuk gehitzen dizkiet. Esa-terako, bada koadro bat non nik horma soil bat erakusten baitut, nik horma zati bat margotu dut, baina itzal bat ere ageri da, nahiz eta itzala, berez, ez den gauza fisi-koia eta ezin den margotu.

Londresen ere egun dituzu erakusketa. Ez da erraza izango halako hiri handi batzen bidea egitea.

Bada, ez. Gainera, kafetegi batean egiten dut lan eta ez dut aukera handirik artistekin harremantzen jartzeko. Dena den, ezin naiz kexatua. Bada hilabetekari bat, *AN Magazine* izeneko, eta han taldean egiteko erakusketen berri da-kar, beken berri, lehiaketan berri... Eta horren bitartez erakutsi izan ditut nire lanak. Bainan guztia da dirua. Lehiaketetan parte hartzea ere ordaindu egin behar da: aurkezten duzun koadro bakoitzeko 15 bat euro, eta, gainera,

"Artistak bere izena eta lana ezagutzera eman behar ditu; bere burua saltzen jakin behar duela uste dut"

"Kafetegi antzekoa eduki nahiko nuke, margolari gazteei euren lana erakusteko aukera eman ahal izateko"



Usoa Mendikute, Aroztegi aretoan.

E.M.

ez dakizu aukeratuko zaituzten. Galeriak alokatzea ere oso garestia da: erdigunean, asteko 1.500 euro ordaindu behar dira. Horregatik, esandako aldzkarira jozten dut eta hark antolatzen dituen erakusketa irekietan hartzen dut parte beste margolari batzuekin

batera. Arte feria bat ere badago eta han ere erakutsi izan dut.

Bergarako Aroztegi aretoko erakusketaren ondotik zer asmo duzu?

Oraindik ez dut garbi; izan ere, ehuneko ehun jarri dut Bergarako erakusketa.

Eta zer iruditu zaizu Aroztegi aretoa?

Oso polita. Oso egokia da manganak erakusteko eta kokapena ere oso ona da. Herriko plazan bertan dagoela esan daiteke, eta, aurrelik jende asko pasatzen denez, bada, sartzera animatzen dira.

Epe lizerako asmoez berba egingo bagenu?

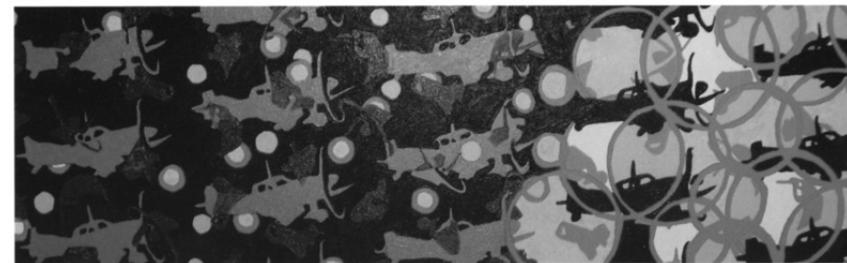
Amets bat kontatuko nizuke. Esan dizut kafetegi batean dihardudala enkargatu gisa. Bada, kafetegi bat izatea nahiko nuke jende gazteari, margolari hasiberriei euren lanak doan erakusteko aukera emateko. Askotan nahi izan dut nik aukera hori izatea; hortaz, beste batzuei aukera hori eman gurako niente. Bergarako Nahikari tabernako Bittorrekin egiten duen moduan. Hori oso positiboa da. Margolari gazteek, bestela, oso aukera gutxi izaten dute.

Aroztegi aretoan hilaren 30era arte

Groucho I eta II, Turkoa, Aita-semeak, Vietnam, Andrea, Lingerie eta beste hainbat lan eskegi ditu Usoa Mendikutek Bergarako Aroztegi aretoko paretan.

Pop art garbiaren adierazgarri dira batzuk, baina bestelako elementuak ere gehitu dizkie hainbat. Kritika onak izan ditu oraingo, eta oso pozik dago; saldu ere saldu ditu batzuk. Duela bi urte erakutsi zuen azkenekoz Bergaran, eta bazuen gogoa jaioterrian beste erakusketa bat egiteko. Gainera, erakusketa honetan "ehuneko ehuna" jarri duela esan digu.

Uztailaren 30era arte egongo da Mendikutearen lana ikusgai Aroztegin. Astegunean, 18:30etik 21:00etara; zapatauetan, 12:00etik 14:00etara eta domeketan, 12:00etik 14:00etara.



Xabin Egaña debagoiendar artistaren atzera begirako erakusketa eskatu dute

Maiatzaren 16an hil zen artista oñatiarra, eta haren omenezko erakusketa zabaldutu dute Gasteizen beste 25 artistak

Leire Kortabarria

Xabin Egaña oñatiar artista maiatzaren 19an hil zen. Orduz geroztik, haren omenezko hainbat ekintza egin dituzte, eta azkeneko da 25 artistak Egañaren oriomenez prestatu duten erakusketa. Gasteizko Zuloa aretoan (Hedegile kalean, Corrierias) zabaldutu dute, eta irailaren 16ra arte dago bisitatzeke modua. Horrez gain, artistek eskaera bat egin diente erakundeei: Xabin Egañaren atzera begirako erakusketa antolatzea, eta haren lana ikertzea eta zabaltzea.

Margolanak, eskulturak eta marrazkiak batu dituzte 25 artista horiek; erakusketa horretarako propio egindako

artelanak dira, gainera. Artista oñatiarrarekin modu bateko edo besteko zerikusia dute lanek, eta haren heriotzak utzitako hutsuneak eragin dizkien sentimenduak adierazten dituzte artelanen bidez.

Xabin Egaña oñatiarra 48 urte zituela hil zen, artean lan oparoa egin ondoren. Azken asteotan bestelako omenaldiak ere egin dizkiote: besteak beste, Ruper Ordorika oñatiarrak eta Garik kontzertua egin zuten, eta Egañak grabatutako videoklip bat erakutsi zuten.

ANTONIO OTEITZA

Bestelako erakusketak ere badaude inguruan. Beste artista ezagun batek, Antonio Oteitzaren donostiarak, eskultura lanak ditu erakusketan Arrasateko Arregi markoztatze denban. Brontzezko hogei bat eskultura expresionista dira, motibo erlijiosoetan eta herrikoietan inspiratutako artelanak.

Jorge Oteitzaren anaia da Antonio. Monje kaputxinoa da, eta arte erlijiosoan oinarritu du ibilbide artistikoaren zatirik handiena.

Labur

Film onenaren Oscar sariduna, 'Crash', emango dute Eskoriatzan

Orain azkeneko Hollywoodeko Oscar sarietako ikur nagusia, urteko film onenaren Oscarra, irabazi zuen lana emango dute gaur, astelehen, Eskoriatzako plazan: *Crash* filma. 22:30ean hasiko da emanaldia.

Istorio korala da *Crash*. Los Angelesen gertatzen da. Elkarrekin zerikusirik ez duten hainbat pertsonaia bata bestearen bizitzan sartuko dira, eta horrek bakoitzaren bizitza aldatu egingo du. Matt Dillon eta Sandra Bullock dira aktoreetako batzuk.

Arrasateko zeramika ikasleek erakusketa zabalduko dute bihar

Arrasateko Loixe zeramika elkartea erakusketa zabalduko du bihar, martitzena, Monterrongo erakusketa aretoan. Hilaren 25era arte egongo da zabalik.

Elkarte horren hirugarren erakusketa da hori. Bukatu berri den ikastaroan, 15 ikasle ibili dira Loixen, eta horien 50 bat lan batu dituzte erakusketarako. Horien artean, eskulturak, tornurako piezak, koadroak, muralak eta racú-rako piezak daude, beste batzuen artean.

'Antzuolako toponimia' liburuaren gaineko gehigarria kalean da

Kristina Pavo filologoaren *Antzuolako toponimia* liburuaren gaineko gehigarria atera du Euskaltzaindia, eta doan eskura daiteke Euskaltzaindia, udaletxeen edo liburua erosiz zen liburdendan. Liburuko argazkiak "errakuntza" bat zegoela ohartzen Euskaltzaindia, eta argazki egokiak batu ditu gehigarrian.

Horrekin lotuta, Ana Toledo antzuolarra Euskaltzaindirako sarrera hitzaldia egingo du uztailaren 21ean, Antzuolako udaletxean, 10:30ean.

Hitzorduak



EMANALDIZ BETETA DATOR 'KALEAN', OÑATIKO UDAKO KULTURA ESKAITZA I

Uztailoko eta iraileko asteburu guztietan izango dira kontzertuak, antzerkia edo jaiak

Oñatiko gaztelekuak Kalean izeneko udako kultura programa aurkeztu du. Izen ere, lehenengo emanaldia joan den zapatuan izan zen, kontzertu bat. Uztail eta irail osoan izango da zerekin gozatu.

Hala, asteburu batzuetan jaiak izango dira Oñatiko auzo edo kaleetan -Trianakoak datorren aste-

buruan-, eta besteetan emanaldiak izango dira. Hurrengoa Sagan talde goierriarenaren izango da, uztailaren 28an, egubakoitza. Horrez gain, The Hot Dogs (argazkian) edo Randy the Band taldeek eta Danni Leigh rock-country abeslari estatubatuarrauk ere bisitatuko dute Oñati.

ZINEMA I

• *El reino de los cielos* filma emango dute Aretxabaletan

Bihar, martitzena, emango dute film hori Herriko plazan, 22:30ean.

• *Batman begins* filma emango dute Eskoriatzan

Etzi, eguztena, izango da film hori ikusteko aukera. Herriko plazan emango dute 22:30ean.

• *Nathalie X* filma emango dute Elgetan

Etzi, eguztena, emango dute film hori Espaloia antzokian, 21:30ean.

MUSIKA I

• Makala Band taldeak kontzertua egingo du Elorrión

Makala Band taldeak musika beltza joko du hilaren 14an, egubakoitza, Elorrioko San Jose auzoan, 22:30ean. Mikel Untzurruntzaga Schmitz *Makala* musikariaren taldea da hori. Reggae, drum'n'bass, latin eta funk erritmoak batzen ditu berak.

IKASTROAK I

• Hiznet soziolinguistikako ikastaroa antolatu dute

Hiznet soziolinguistikako ikastaroa antolatu du Asmoz fundazioak. Euskararen egoera hobeto ulertzeko eta normalkuntzarako estrategiak finkatzeko oinarriak ematen ditu. Argibideak: 943 32 63 98.

LEHIAKETAK I

• Film laburren lehiaketa antolatu dute Bergaran

I. Film Laburren lehiaketa antolatu du Udalak, Deba-goienean bizi den edozein dako. Lanak bakarka edo taldeka aurkez daitezke irailaren 15era arte, kultura etxearen. 300 eta 250 euroko sari bana dago, eta bergarar onenaren dako 100 eurokoa.

• Oñatiko jaietako kartel lehiaketa antolatu dute

Herriko jaietako kartela aukeratzeko lehiaketa deitu du Udalak, oñatiarrendako eta Oñatin bizi direnendako. Derrigorrezko testua hau da: *Oñatiko jaizak 2006*.

Kultura etxearen edo udaletxearen utzi behar dira lanak. 250 eta 125 euroko sari bana emango dute.

• Gomendatzen Dizut... sariaketa zabalik dago

Gomendatzen Dizut... lehiaketan parte hartzeko epea zabalik dago, eta antolatzaileen, Arrasateko eta Bergarako Gazte Informazio Zerbitzuen esanetan, uda da parte hartzeko sasoirik onena.

Edozein oporraldiko gomendioak eskatzen dituzte. Argibideak, www.aizue.com blogean.

• Elgoibarko kirol argazki lehiaketa antolatu dute

Kirol argazki lehiaketa antolatu du Elgoibarko Udalak. Norberak gehienez lau argazki

aurkez ditzake, 24 x 30 cm-koak. 200 eta 100 euroko sari bana dago 16-29 urte bitarteko eta hortik gorako kategorietan. Argibide gehiagorako, deitu 943 74 44 15 telefona.

• III. Euskal Herriko Grafiti lehiaketa antolatu dute

Hirugarren aldiz antolatu du Topaguneak Euskal Herriko grafiti lehiaketa, eta taldeek egin nahi dituzten grafitien zirriborroak bidaltzeko epea zabalik dago abuztuaren 31ra arte. Argibideak, gazteak2@topagunea.com helbide elektronikoan.

ARGITALPENAK I

• Oñatiko San Miguel errota gaineko liburua

Oñatiko San Miguel errota gaineko liburua argitaratu du Udal Kultura batzordeak. *El molino de San Miguel de Oñati* du izenburua, eta Jose Antonio Azpiazu eta Juancho Madariagak idatzi dute, eta Turismo Bulegoan dago salgai.

OHARRAK I

• Biblioporrak gida dago udal liburutegi guztietan

Ibarreko udal liburutegiek Udako Biblioporrak gida prestatu dute. Liburu eta ikusentzunezkoen 70etik gora gomendio batzen ditu. Liburutegi guztietan dago eskuratzeko modua.

Eguraldia

Astelehena, 10

Martitzena, 11

Eguaztena, 12

Eguena, 13

Egubakoitza, 14

Bero handia egingo du gaur, baina bihartik aurrera asko freskatuko du

Eguzkitsua eta beroa izango da gaurko eguna. Litekeena da laino batzuk izatea goiz parte-an, baina egunak aurrera egin ahala desagertu egingo dira. 30 graduren bueltan ibiliko gara eta iluntzean zaparradaren bat egin dezake. Martitzenean, baina, erabat aldatuko da eguraldia. Laino ugari eta euria erruz

egingo du. Temperatura nahi-ko freskatuko da. Eguaztenean ere antzerako eguraldia egingo du: euria izango da nagusi eta temperatura fresko samar mantenduko da. Eguen eta egubakoitzean berriro egin- go du gora eta eguzkia azaltzen hasiko da, nahiz eta iluntzean euria egin dezakeen.

Guardiako farmaziak**ARRASATE**

Astelehena, 10	Corcueras	Maisu Aranbarri, 1 (943 79 22 26)
Martitzena, 11	Irizar	Erquin, 11 (943 79 12 39)
Eguaztena, 12	Amezua	Santa Marina, 32 (943 77 09 74)
Eguena, 13	Morasles	Araba etorbidea, 14 (943 79 18 65)
Egubakoitza, 14	Ruiz Perez	Maalako Arrabala, 31 (943 79 14 09)

BERGARA

Astelehena, 10	Zabala	Barrenkalea, 25 (943 76 16 87)
Martitzena, 11	Guallar	San Antonio, 5 (943 76 11 05)
Eguaztena, 12	Estella	Matxiategi, 5 (943 76 19 63)
Eguena, 13	Mozos	Iparragirre, 2 (943 76 12 15)
Egubakoitza, 14	Urritikoetxea	Oxitondo, 4 (943 76 11 74)

ONATI

Astelehena, 10	Anduaga	San Lorentzo, 3 (943 78 21 16)
Martitzena, 11	Anduaga	San Lorentzo, 3 (943 78 21 16)
Eguaztena, 12	Barrenetxea	Kale Zaharra, 1 (943 78 01 22)
Eguena, 13	Barrenetxea	Kale Zaharra, 1 (943 78 01 22)
Egubakoitza, 14	Anduaga	San Lorentzo, 3 (943 78 21 16)

ARETXABAleta

Astelehena, 10	Iturrealde	Belorrieta, 1 (943 08 11 43)
Martitzena, 11	Iturrealde	Belorrieta, 1 (943 08 11 43)
Eguaztena, 12	Iturrealde	Belorrieta, 1 (943 08 11 43)
Eguena, 13	Iturrealde	Belorrieta, 1 (943 08 11 43)
Egubakoitza, 14	Iturrealde	Belorrieta, 1 (943 08 11 43)

Telefono jakingarriak**((112))
SOS DEIAK****OSASUNA / LARRIALDIAK**

OSAKIDETZA (Larrial.)	943 46 11 11
DYA (Orokorra)	943 46 46 22
DYA (Antzuola)	943 78 71 57
Gurutze Gorria	943 22 22 22
Suhiltzaileak	943 78 28 00
Ertzaintza	
Arrasate	943 79 71 99
Bergara	943 53 47 20
Osasun Etxeak	
Arrasateko Ospital.	943 03 53 00
Antzuola	943 76 62 23
Aramaio	945 44 53 40
Aretxabaleta	943 71 19 59
Bergara	943 03 54 00
Elgeta	943 03 54 00
Eskoriatza	943 71 44 52
Leintz Gatzaga	943 71 47 46
Oñati	943 03 54 30
Hies Ekimena	943 79 26 99
Udalzainoak	
Antzuola	943 76 62 46
Aramaio	945 44 50 16
Arrasate	943 79 14 39
Aretxabaleta	943 71 18 63
Bergara	943 77 91 06

Eskoriatza

943 71 44 07

Leintz Gatzaga

943 71 47 46

Oñati

943 78 04 11

GARRAOAK

Eusko Trenbideak

902 54 32 10

PESA

902 10 12 10

Taxiak

Antzuola

943 76 61 81

Arrasate

943 79 12 22

Aramaio

945 44 50 33

Aretxabaleta

943 77 12 64

Bergara

943 79 12 22

Eskoriatza

943 71 40 59

Oñati

943 78 03 65

RENFE

902 24 02 02

DEBAGOIENA

Mankomunitatea

943 79 33 99

Hiltegia (Zubillaga)

943 78 15 12

Mendi nekazaritzak el.

943 76 25 47

Nekazaritz Ganbera

943 76 10 15

Zerga Bulegoa

943 76 58 63

Euskara Taldeak

943 77 12 28

AED / Arrasate

943 71 21 17

Axtroki / Eskoriatza

943 71 54 34

Goibeko / Elgeta

943 78 90 85

Loramendi / Aretx.

943 77 09 70

Idolaz / Antzuola

943 78 70 56

Jardun / Bergara

943 76 08 19

Oñati

943 78 04 11

Laixan / Oñati

943 71 63 11

Txirritola / Aram.

945 44 52 66

Hondakindegia Alternatiboak

Arrasate

943 77 11 43

Bergara

943 76 44 42

Oñati

943 78 36 67

Kiroldiak

Aramaio

945 44 53 35

Arrasate

943 77 16 77

Aretxabaleta

943 71 26 28

Bergara

943 76 56 41

Elgeta

943 76 82 84

Eskoriatza

943 71 53 28

Oñati

943 71 63 75

Kultura Etxeak

Antzuola

943 76 60 65

Aramaio

945 44 53 74

Arrasate

943 77 01 05

Aretxabaleta

943 71 10 27

Bergara

943 77 91 58

Eskoriatza

943 71 46 88

Leintz Gatzaga

943 71 47 46

Oñati

Zorion agurrak



Zorionak!

Zorion itzazu lagunak eta senitartekoak ASTELEHENKO GOIENKARIaren bidez! Ekar ezazu bere argazkia, eta emaiozu ezusteko ederra!

Jaiotakoak



Irune Ortiz Simal
Gasteiz • 3.300 Kg. Ekainaren 26a. Jose Ortiz (Eskoriatza) eta Ana Simal (Gasteiz). Argazkian Aintzane ahizparekin.



Ibai Rodriguez Medina
Gasteiz • 4.800 Kg. Uztailaren 3a. Gurasoak: David (Arrasate) eta Laura (Gasteiz). Argazkian umea gurasoekin.



Ainhitz Kerejete Abril
Arrasate • Ekainaren 27a. Gurasoak: Unai (Arrasate) eta Belen (Toro, Zamora). Argazkian umea aitaren besoetan.



Ane Egaña Izeta
Bergara • 3.550 Kg. Hilaren 3a. Gurasoak: Maribi (Bergara) eta Jose Luis (Bergara). Argazkian haurra kuman.



Olatz Martinez Zabaleta
Arrasate • 3.030 Kg. Uztailaren 4a. Gurasoak: Ane (Arrasate) eta Igor (Arrasate). Argazkian ahizpa Irati eta gurasoekin.



Igotz Gartzia-Etxabe Errasti
Aretxabaleta • 3.660 Kg. Uztailaren 4a. Gurasoak: Amagoia (Eskoriatza) eta Oier (Aretxabaleta). Argazkian amama Pakitarekin.



Ekaitz Curado Uzin
Bergara • 3.740 Kg. Uztailaren 6a. Gurasoak: Itsaso (Bergara) eta Aitor (Bergara). Argazkian umea aitarekin.



Aimar Blazquez Elortza
Oñati • 4.150 Kg. Uztailaren 7a. Gurasoak: Karmele (Oñati) eta Patxi (Oñati). Argazkian amama Mariasunekin.



Joseba Rodriguez Rodriguez
Arrasate • 3.870 Kg. Hilaren 7a. Gurasoak: Esti (Arrasate) eta Ramses (Arrasate). Argazkian umea kuman lo.



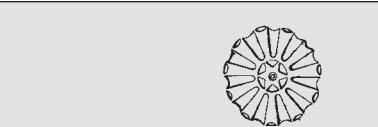
Julia Arriaran Robato
Arrasate • 3.260 Kg. Hilaren 7a. Gurasoak: Susana (Arrasate) eta Jon (Arrasate). Argazkian umea kuman lo.



Garazi Uriarte Letona
Arrasate • 3.590 Kg. Hilaren 8a. Gurasoak: Ibane (Arrasate) eta Martin (Arrasate). Argazkian umea kuman.



Maider Nieto Martin
Bergara • 2.880 Kg. Hilaren 8a. Gurasoak: Laura (Bergara) eta Carlos (Bergara). Argazkian umea kuman lo.



ESKELAK
ASTELEHENKO GOIENKARIAN
85 euro
943 25 05 01

ESKER ONA

Modesto Pan

Gasteizcn hil zen 2006ko ekainaren 26an, 67 urte zituela.

Aita, eskerrik asko zure bihotzean sartzen lagatzeagatik. Horrela, gehiago ezagutu eta maitatu ahal izan zaitugu. Zure emaztea Estrella eta alabak, Maite eta Virginia.



Egun zail hauetan ondoan egon eta lagundu diguzuen guztoia eskerrik asko, sendikoen izenean.

Arrasaten, 2006ko uztailaren 10ean.

ESKELA

Fernando Muniozguren Urkiola

(Topaguneko lehendakari ohia eta Eibarko eta Kitto! aldizkariko zuzendari ohia)

2006ko uztailaren 9an hil zen, 55 urte zituela.

Euskarazko hedabideak sustatzen lankide izandakoari.



Bergaran, 2006ko uztailaren 10ean.

Gaur irratian**Arrasate Irratia**

FM 107.7

'Uda giroan' | 10:00

Mundiala eta Aquariuma

Udako programazioarekin ari dira egunotan Arrasate Irratian. Gaurko irratsaioan Alemaniako mundialaren bihamarunaz berba egingo dute. Donostiako Aquariumera ere joango dira, besteak beste entzuleendako sarrera bila. Zozketan parte hartzen 943 7117 31 telefonora deitu.

Oñati Irratia

FM 107.4

'Eguerdiko saioa' | 12:15

Udako ikastaroaren konklusioak

Nazioarteko Lege Soziologia Institutuan udako ikastaroa egindute, *Lege soziologia giza eskubideen zerbitzura bake prozesuetan izenburuko a.* Ikastaroaren konklusioak aztertuko dituzte gaurko irratsaioan.

Euskadi Irratia

FM 104.4

'Faktoria' | 10:05

Naxari Altunarekin mundiala aztergai**Radio Euskadi**

FM 98.2

'Boulevard' | 09:30

Josu Jon Imazi elkarritzeta**Herri Irratia**

FM 99.8

'Hondartzaz hondartza' | 10:00

Jaien eta hondartzen giroaren berri**GOITB programazioa**

Astelehena, 10

**Debarroko pilota txapelketako finalak****21:15**

Aretxabaletan jokatutako Debarroko pilota txapelketako finalak izango dituzte aztergai gaur *Harmailatik* saioan, Julen Iriondorekin.

Martitzena, 11

**Doneztebeko jaien gaineko saio berezia****21:15**

Jaiak 2006 saioan, Doneztebeko jaien gaineko saio berezia gaur. Nafarroan ere jaia ospatzen ari dira han eta hemen.

Eguaztena, 12

**Debagoineneko albisteak****22:15**

Bailaran gertatutako jarraitzeko aukera duzue GOITBko albistegieran. Deiane Arrieta eta Julen Iriondo kazetariekin aurkeztuta.

Eguna, 13

**Gaztetxoendako marrazki bizidunak****13:20 eta 20:15**

Card Sakura, Snorkeldarrak eta Bihurkorra marrazki bizidunekin gozatzeko aukera duzue egunero GOITBn, eguerdian eta iluntzean.

Egubakoitza, 14

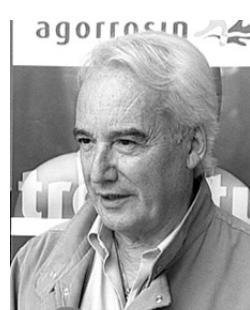
**'Behazulo' saioa, Goiatz Aranarekin 21:15**

Goiatz Arana kazetariaren eskuak, debagoiendarroi eragiten ditziguten gaia aztergai *Behazulo* saioan, egubakoitzero.

13:00 Emisio hasiera.**13:20 Zorion agurrak eta marrazki bizidunak.****13:45 Gaurkoak.****13:47 Erreportajea.****14:15 Motzean.****14:30 M1.****14:35 Lazkao Txiki.****14:45 Albiste aurrerapena.****15:00 Jaun ta Jabe.****15:30 M1.****15:35 Lazkao Txiki.****15:45 Gaurkoak.****15:47 Jazz mintegia.****16:15 Klip@k.****16:30 M1.****14:45 Albiste aurrerapena.****15:00 Sustraia.****15:30 M1.****15:45 Gaurkoak.****15:47 Debarri: Gipuzkoako Landa Garapenerako Diputatu Rafa Uribarrenenkin.****16:45 Albiste aurrerapena.****17:00 Jazz.****17:30 MKT musika.****17:45 Gaurkoak.****17:47 Elkartasun bideak.****18:15 Iparrorratza.****18:45 Albiste aurrerapena.****19:00 Klip@k.****19:15 Didjerido.****19:45 Albisteak.****20:15 Marrazki bizidunak eta Zorion Agurrak.****20:45 Berriak.****21:15 Teknopolis.****21:45 Gaurkoak.****21:47 Debarri: Rafa Uribarrenenkin, Idoia Lasarekin eta Joseba Aranarekin.****22:45 Berriak.****23:15 Jaiak 2006:****Doneztebe.****23:45 Gaurkoak.****00:15 Emisio amaiera.****13:00 Emisio hasiera.****13:20 Zorion agurrak eta marrazki bizidunak.****13:45 Gaurkoak.****13:47 Erreportajea.****14:15 Motzean.****14:30 M1.****14:35 Lazkao Txiki.****14:45 Albiste aurrerapena.****15:00 Jaun ta Jabe.****15:30 M1.****15:35 Lazkao Txiki.****15:45 Gaurkoak.****15:47 Jazz mintegia.****16:15 Klip@k.****16:30 M1.****16:35 Lazkao Txiki.****16:45 Albiste aurrerapena.****17:00 Jazz.****17:30 MKT musika.****17:45 Gaurkoak.****17:47 Elkartasun bideak.****18:15 Iparrorratza.****18:45 Albiste aurrerapena.****19:00 Klip@k.****19:15 Erreportajea.****19:45 Berriak.****20:15 Marrazki bizidunak.****20:45 Albisteak.****21:15 Jaun ta jabe.****21:45 Berriak.****22:15 Didjerido.****22:45 Berriak.****23:15 Harmailatik.****23:45 Albisteak.****23:30 Zera dio****23:45 Berriak.****Kamera aurrean**

"Gustura gaude diskoa kaleratzearen. Orain, berriz, zuzenekoak egingo ditugu; hori da gehien gustatzen zaiguna"

MIKEL ZARKETA | SHARON STONER TALDEKO KIDEA
Berriak, 2006-07-06



"Kirol instalazio bikaina egin dugu eta inguruko kirolzaleei ere Bergarara etortzeko gonbita egiten diegu"

VICTORIANO GALLASTEGI | BERGARAKO ALKATEA
Berriak, 2006-07-03

'Debarri'

EGUAZTENA, 21:47
Rafa Uribarren Landa Garapenerako Gipuzkoako diputatu. Alberto Gorritibreak aurkeztuta

Goitb
Goiena Telebista
Ikustekoa!



Uztailaren 10a: 094 zozketa

ASTELEHENeko GOIENKARIA

Harpidedunen

txokoa

Zorionak irabazleoi!

Gaur, uztailak 10, egin den zozketako saridunak azpiko zerrendan dator. Zu tartean bazaude, zorionak!

Asteleheneko Goienkaria-ko harpidedun bazara, adi:

Zeu izan zaitezke hurrengo zozketako irabazleetako bat!

BALDINTZAK

- Asteleheneko Goienkaria-ren harpidedun izatea da baldintza bakarra.
- Irabazleekin gure harpidetza saila jarriko da harremanetan.

Harpidedun egiteko:

902 36 38 51

Astelehenean egubakoitzera, 09:00etatik 18:30etara.

Harpidetza kuota:

24 euro

2006 bukaera arte.

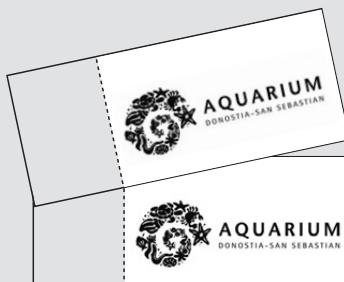
Goienkaria
astelehenean, aste bukaera osoa

094
zozketa
saridunak

Hauek dira aste
honetako sarien
irabazoleak.
Zure izena
zerrendan badago,
ZORIONAK!

Bi gonbidapen Donostiako AQUARIUMa
bisitatzeko. (Saridun bakoitzari bi emango zaizkio).

- Arazeli Azurmendi Txintxurreta
(Bergara)
- Ion Errasti Elgarresta
(Aramaio)



Uztailaren 17ko sariak



6 laguentzako
EUSKALTEL
EUSKADI
taldeko 12 kamiseta.
(saridun bakoitzari 2 emango zaizkio)





Goizean: Iainoa eta eguzkia
Arratsaldean: eguzkia

Hamarrekoa

SARA COZAR | AKTOREA

“Entsalada eta guzti joaten naiz batzuetan hondartzara, eta han afaltzen dut”

Oihana Elortza

1. Aktore izan gura zenuen umetan? Ume askok bezala. Antzerki eskolan nenebilea pentsatu genuen lagunbatek eta biok *Goenkaleko casting*-era aurkeztea, bezperan pentsatu genuen; bi astera *Goenkale* grabatzen hasi nintzen...

2. Beti izango zara aktore? Ez dakit, baina ez ditu uste. Orain oso gusura nabil aktore lanetan, baina gurako nuke beste lanbide batzuk probatu, beste gauza batzuk egin.

3. Publizitatean egindo zenuke lan? Ikus entzunezko ikasketak egin gura nituen, baina ez nintzen beharrezko notara iritsi eta Publizitatea ikasten hasi nintzen Bilbon. Lehen hiru urteak gaindituta ditut, baina laugarrenean ez naiz inoiz matrikulatu. Ez zait gustatu.

4. Ordizian edo Donostian ibiltzen zara gusturago? Ordizian eta antzerako herrietan jende gehiagok ezaugten nau kalean; Donostian, dirudinez, ez du horrenbeste jendek ikusten *Goenkale*.

5. Zer ikusten duzu telebistan *Goenkale*-z gain? Ez naiz telebistako ezer ikusteagatik etxera joaten, baina *Aquí no hay quien viva*, adibidez, asko gustatzen zait. Gogoa dute *Goenkale*-ko lehen urtean ez nuela inor ondoan gura izaten ni agertzen nintzen atala ikusteko.

6. Autografo asko sinatzen dituzu? Umeak etortzen dira, batez ere, sinadura bila. Gutxi badira, lerroren bat edo beste ere idazten diet, baina bestela, sinatu bakarrik.

7. Joaten zara hondartzara? Oso hondartzza-zalea naiz, eta eguzkia egiten dueñe, bai; batzuetan, gainera, entsalada eta guzti joaten naiz eta hantxe afaltzen dut, hondarraren gainean.

8. Ispilu asko dituzu etxe-an? Bai. Askotan gustatzen zait ispiluan begiratzea: dantza egiten dut, gidoiak ikasten ditut, ilea orrazten dut, belarritakoak eta gainerako pitxiak probatzen ditut...

9. Entzierroak ikusiko dituzu? Mutil-laguna Iruñeko da eta hura oso



Goenkale-ko Mimi bezala ezagutzen dute askok Sara Cozar ordiziari. 25 urte ditu eta azken urteotan Donostian bizi da, baina astero joaten da jaioterrira, trenez, oraindik ez du-eta gida-baimenik. Eskulanak izugarri gustatzen zaizkio eta bitxiak egiten ditu, koiareak eta belarritakoak, besteak beste. Eztainua erabiltzeko ikastaroa eta larrugintzakoa egin ditu duela gutxi.

San Fermin-zalea da, baina ni ez horrenbesteraino. Zezenketak, gainera, ez zaizkit gustatzen eta jendetza ere ez, baina buelta bat egingo dut. Agian, Ojos de Brujo entzutera joango naiz, gustatzen zait talde hori.

10. Nora joango zara oporetan? Ez dakit, baina gurago izaten dut diru guztia toki baten gas-tatu baino, bi tokira joan: Ordezan egun batzuk eta Almerian beste batzuk, adibidez.

Euskal soinu eta irudiak zure eskura!

ABESTIAK POLIFONIKOAK (SMS 1)
Abestien izena (Abeslaria) | **KODEA**

SOINUAK: Bidali, SOINUE+hutsunea+**KODEA**
ABESTIAK: Bidali, SOINUP+hutsunea+**KODEA**
LOGOAK: Bidali, SOINUL+hutsunea+**KODEA**
JOKOAK: Bidali, SOINUJ+hutsunea+**KODEA**

Pop-Rock
Aitorrena (Hertzainak) | **AITORMENA**
Aizkolari (Kontatu) | **AIZKO**
Amore amore (Kariadeko benta) | **AMORE**
Askatasun egarri (Lin Ton Taun) | **ASKATA**
Begiak okeruta (Lin Ton Taun) | **BEGIAK**
Bi Minutero (Hertzainak) | **BIMINU**
Dub manifest (Fernim Muguruzel) | **DUB**
Eguneru (Hertzainak) | **EGUNERO**
EH Sukarra (EH Sukarra) | **SUKAR**
Elos dicen merda, nosotros amen (La Polla) | **ELLOS**
Enamorado de la muerte (RIP) | **ENAMO**
Entzuidazu (Aterking's) | **ENTZU**
Etorzikuna (Etsaia) | **ETORKI**
Ezer ez da betiko (Ken?) | **EZER**
Gora Herria (Negu Gorriak) | **GORA**

ZINEMA | **AIZKORAK**
JOANJO AL GARA ZINEARAKAT | **smsoinu**
GLOBUAK | **smsoinu**
ZORIONAK | **smsoinu**
NIREKIN | **smsoinu**
LOGOAK (SMS 1) **KODEA**
SMS bakoitzeko: 1,2 € + BEZA

5767
zenbakira

SMsoinu
Poltsikoko telefonorako euskal soinu eta irudiak

OHARRAK
1. BATERAGARRITASUNA: Begiratu zure poltsikoko telefonoa bateragarria den eskaitean ditugun produktuekin, helbide honean: www.smsoinu.com/bateragari
Bertan jasoko duzu beharreko duzen informazio guztiak.
2. BALDINTZAK: Edukiak eskuatzeko beharreko da GPS sistema aktibatuta izatea, GPS sistema aktibatzeko, jarraitze zure horitzailarekin hamemanetan. Alta ematea doan da eta Kb jaitsiera bakarrak ordaindu beharko duzu. Kasu guztieta dela eta GPS sistema alta ematea doan dira.
* Euskaltel: deitu 900 84 02 00 telefonora, / Vodafone: deitu 123-n, / Movistar: deitu 609-a.
3. ZALANTZAK: Edozein zaldanta duulu, jari gurekin kontaktuan: smsoinu@smsoinu.com / edo deitu 902 01 21 48 telefonora.
4. PERTSONALIZazioAK: Zure neurriara egin ditzakegu abesti eta logoak. Webgune honetan kaleratu eta erabiliztaleek eskura dezaketen eta nahi baduzu, jari gurekin harremetan eta deitu 902 01 21 48 telefonora.

Hator Bel-Air (Bide Ertean) | **BELAIR**
Haizea (Ken?) | **HAIEZA**
Hegal egiten (Itoiz) | **HEGAL**
Ikusi (Delirium Tremens) | **IKUSI**
Ilargia (Ken?) | **KEN**
Inpernuen ate joka (Gatib) | **INPER**
Jokin Uraini Hitzak (Bide Ertean) | **JOKIN**
Kaixo (Urtz) | **KAXKO**
Lau Telitau (Itoiz) | **I TOIZLAU**
Laztana (Latzen) | **LAZTA**
Lotuta egor arren (Kokein) | **LOTUTA**
Loretxoa (EXKIU) | **LORE**
Marea Gora (Itoiz) | **MAREA**
Musturrek sartunde (Gatib) | **MUSTURREK**
Nicaragua (Kortatu) | **NICA**

Folk
Arratsalde honetan (Soratzen Bete) | **SOROTAN**
Bai euskarrari (Panoia) | **BAI**
Bakezaleak (Anje Duhale) | **BAKE**
Bizkai Maite (Bento Lertundu) | **BIZKAIA**
Eperrak (Anje Duhale) | **EPERRAK**
Euskal Herriaren Euskarak (Osorko) | **EUSKAL**
Euskaldun berriaren balada (Osorko) | **EUSKALDUN**

No time for love(Hertzainak) | **NOTIME**
Salve (La Polla) | **SAOLVE**
Sari Sari (Kortatu) | **SARRI**
Sorginen leizan (Exkiu) | **SORGIN**
Txatxo (Zarama) | **TXATXO1**
Txus (La Polla) | **TXUS**

Ez da posible (Ruper Ordorika) | **Possible**
Furra Furra (Osorko) | **FURRA**
Galiziara noa (Osorko) | **GALIZIARA**
Gemlikao Arbil (Gontzi Mendibil) | **GERNIKAI**
Haika Mutu (Mikel Laboia) | **HAIIKA**
Izaren hautsa (Kaber Lete) | **IZAREN**
Lepoan hartu ta (Pantxa/Pele) | **LEPOAN**
Marinelaren zati (Soratzen Bete) | **MARINE**
Nere herriko neskata maite (Blerundi) | **NERE**
Non geraten den derbara (Mikel Urdangarin) | **NON**
Oil Ama Euskal Herria (Blerundi) | **OIAMA**
Tirauki(Osorko) | **TIRIA**
Txakamatzalinabuxu (Mikel Urdangarin) | **TXATXA**
Txoria txori (Mikel Laboia) | **TXORIA**
Zaindu matue duzun hori (Ruper Ordorika) | **ZAINDU**



Biharamuna

Mario Deogracias

Kontra-aurreeskua

E uskal Y-a Intercity zerbitzua izango da eta ez du ezer ordezkatuko. Helburua baditugun azpiegiturak hobetzea da". **Nuria Lopez de Gereñuk** esan du domekako egunkari baten. Eta, nire galdera: azpiegiturak ez dagoen lekuetan, Debagoienean kasu, zer ekarriko du *Euskal Y* horrek? Ezer onik ez, seguru. Igual, horregatik onartu diote Bergarako alkate **Gallastegi**ri trambiaren ibilbide berria.

Ez da erraza ulertzen udal ordezkariekin. Begira **Yolanda Barcina** Iruñeko alkateak San Ferminetako txupinazo ostean egin zueña. Konforme ez eta, bere *Biba* bota behar izan zuen. Igual egunean hasiko diren Antzuolako jaientako udal ordezkarien aurreskura gonbidatu beharko genuke, girote aldera. Ze, giroa jartzen dute bai ordezkarri politikoek. Joan zen martitzenean, esaterako, Errenteriko San Markos Fuertean baziak izaten eta, osteko dantzaldian **Carmelo Barrioren** estiloarekin era bat harrituta geratu nintzen. Hari berdin-berdin zitzaien *bachata*, Rolling ala *La Camisa Negra* entzutea. **Izaskun Bilbao** Legebiltzarreko lehendakariak, aldiz, dantzarako zaletasun handiagoa erakutsi zigun. Hura zen hura martxa! Baina gauzak ez dira beti nahi bezala izaten. Sagastiko proiektuak, esaterako, kontrako 681 sinadura izan dituen arren, Udalak aurrera egitea erabaki du. Neuk ere sinatu nuen proiektuaren kontra; aita-ren urtebetetze egunean izan zen, San Juan egunez. Alferrik, ordea. Eta, eguneko aurreskuaren unean kontra aurresku herrikoia egingo bagenu, gurex azaltzeko?